

Hoja Oficial del Lunes

EDITADA POR LA ASOCIACION DE LA PRENSA

FUNDADA 5-12-1949
Año VI - Número 248

PRECIO 80 CENTIMOS

OVIEDO

LUNES
30
AGOSTO - 1954
Dirección:
M. Alvarez, 7
Teléfonos:
4393 y 4394

A las diez de la mañana desembarcó del "Azor" en Sada Su Excelencia el Jefe del Estado y se trasladó al Pazo de Meirás

Por la tarde estuvo en La Coruña para asistir a corrida organizada en su honor

LA CORUNA, 29. — Su Excelencia el Jefe del Estado y Generalísimo Franco desembarcó del yate "Azor" a las diez de la mañana de hoy, en el puerto de Sada, para trasladarse después a su residencia veraniega en el Pazo de Meirás. Por la tarde, Su Excelencia hizo entrada en La Coruña para asistir a la novillada extraordinaria celebrada en la plaza de esta capital en su honor.

El yate "Azor" había llegado al amanecer a la ría de Sada, donde quedó fondeado.

Le daba escolta el cañonero de la Armada española "Sarmiento de Gamboa". Momentos más tarde fundó también en la ría de Sada el yate "V-1", en el que viajaba el ministro de Marina, almirante don Salvador Moreno Fernández, que a primera hora de la mañana de hoy se trasladó al "Azor", para bajar a tierra acompañando al Caudillo.

A las diez en punto, Su Excelencia, acompañado del ministro de Marina, del segundo jefe de la Casa Militar y personalidades del séquito, embarcó en la cañonera "Azor" para dirigirse a tierra. En el muelle de Sada le esperaban los capitales general del Departamento Marítimo de El Ferrol del Caudillo y de la VIII Región Militar; el teniente general jefe de la Casa Militar de Su Excelencia; el comandante general de la Escuadra; los gobernadores civil y militar de La Coruña; los presidentes de la Audiencia Territorial y de la Diputación provincial; el comandante de Marina; el delegado nacional de Sindicatos; los alcaldes de Sada, La Coruña, Santiago de Compostela y El Ferrol del Caudillo y otras autoridades; representaciones y jerarquías del Movimiento.

En las inmediaciones del muelle de Sada formaban los jóvenes de las Falanges Juveniles de Franco, que se hallan en el campamento que en la inmediata playa de Ganderío tiene instalado el Frente de Juventudes.

También se hallaba la Sección Femenina de Sada.

Su Excelencia el Jefe del Estado, que vestía de paisano, con guera de marina, saludó a las autoridades y personalidades que habían acudido a cumplimentarle. Poco después subió a su coche oficial y emprendió viaje al Pazo de Meirás.

La ciudad de Sada se hallaba totalmente engalanada y muchos balcones y galerías lucían colgadas con los colores nacionales. El vecindario, al advertir paso de la comitiva oficial, hacia el Pazo de Meirás, tributó al Generalísimo cálidas demostraciones de afecto y simpatía. — (Cifra.)

Confusión política en FRANCIA

Partidarios y enemigos de la Comunidad europea de defensa, frente a frente

PARIS, 29. — La Asamblea Nacional francesa ha aplazado el debate sobre la comunidad europea de defensa para reanudar a las 9,30 hora española del domingo. Por su parte el primer ministro, Pierre Mendès-France, ha convocado una reunión del Gabinete para las doce del domingo, en la que se presentará la propuesta ofrecida por los partidarios de la comunidad europea de defensa.

Algunos ministros, enemigos de la comunidad europea de defensa, amenazaron con dimitir si el primer ministro no seguía adelante con el debate hasta su conclusión. Sin embargo, después de la convocatoria de un Consejo de ministros, decidieron esperar para conocer los resultados de la reunión.

Mendès-France dijo a los periodistas, después de aplazarse el debate de la Asamblea: "Sería ilógico para mí el rehusar hoy lo que he aceptado hace tres semanas". — (Efe.)

COMIENZA LA SESION EN LA ASAMBLEA

PARIS, 29. — El segundo día de debate sobre el proyecto de la Comunidad Defensiva Europea comenzó a las nueve y media de la mañana en la Asamblea Nacional. Como estaba previsto, se trató, en primer lugar, de los informes de las dos comisiones que todavía no se habían pronunciado sobre el proyecto.

Pierre Olivier Lapie, socialista, presentó el informe de la Comisión de Producción Industrial, ante una

Distinción portuguesa al Dr. don Plácido Buylia

La Sociedad portuguesa de Cardiología, en su sesión estatutaria del pasado 20 de junio, eligió por aclamación miembro correspondiente extranjero al ilustre especialista en enfermedades del pulmón y corazón, que pertenece al cuadro clínico de la Asociación de la Prensa, doctor don Plácido Buylia.

La Asamblea General de la Sociedad Portuguesa de Cardiología hace constar que al conceder al doctor Buylia esta distinción, quiso prestar homenaje a la notoriedad de que tan justamente goza en el dominio de la cardiología y expresar el deseo de estrechar cada vez más los lazos de amistad y mutua comprensión que existen entre las Sociedades española y portuguesa.

La Asociación de la Prensa Ovetense felicita cordialmente al eminente cardiólogo carbayón.

A TENTADOS en Marruecos y Túnez

El día 4 marchará a la Regencia el ministro francés Sr. Fouchet para estudiar las convenciones franco-tunequinas

RABAT, 29. — Se produjo un violento incendio, que se cree ha sido intencionado, en un establecimiento de material eléctrico. Los daños registrados en los materiales son considerables. También en Sidi Slimane otro incendio ha destruido el depósito de mercancías propiedad de un rico comerciante marroquí. — (Efe.)

ENTREVISTA CON BEN ARAFA

RABAT, 29. — El residente general de Marruecos francés, Lacoste, celebró una prolongada entrevista con el Sultán Ben Arafa, a quien informó de las conversaciones que se celebraron en París con los miembros del Gobierno francés, especialmente con el jefe del mismo, Mendès-France, y el ministro de Asuntos Marroquíes y Tunequinos, Christian Fouchet. — (Efe.)

APUNALADO POR LA ESPALDA

TUNES, 29. — Ahmed Tabba, inspector de Seguridad, ha sido apunado por la espalda en Plena Medina. El agresor y su cómplice han sido detenidos. — (Efe.)

FOUCHET IRA A TUNEZ

PARIS, 29. — El próximo día 4 el ministro para Asuntos Marroquíes y Tunequinos, Christian Fouchet, marchará a Túnez con el fin de entrevistarse con el primer ministro, Tahar Ben Amar, y después de visitar al Bey estudiará la redacción de las convenciones franco-tunequinas. — (Efe.)

DICE EL SECRETARIO DEL NEO DESTUR

GINEBRA, 29. — El ex ministro tunequino de Justicia, Salah Ben Yusuf, secretario general del partido Neo Destur, que salió de Túnez en 1952, ha expresado su desagrado ante el clima político actual de Túnez. Ha acusado a Francia de no seguir adelante con su reconocimiento de autonomía a la Regencia.

"El Neo Destur — declaró — supo con gran satisfacción la declaración del Gobierno francés de conceder autonomía a Túnez. El partido considera, no obstante, que esta decisión del Gobierno francés sólo puede ser estimada como el primer paso hacia la concesión de una independencia completa. (Efe.)

"Para aquellos que eran favorables a la cooperación europea — continuó —, nuestro texto salvaba lo esencial, permitiendo que continuara esta cooperación entre las seis potencias, Gran Bretaña y Estados Unidos. Para los que temían un avance demasiado rápido hacia la supranacionalidad, el peligro quedaba contenido por las previsiones de nuestro plan que aplicaban una medida de alivio tanto en el campo externo como en el campo interno."

"En Bruselas — prosiguió — nos encontramos con una negociación sin precedentes. En el transcurso de aquellos cinco días, penosos y humillantes para nosotros, tuvimos ante nosotros un bloque unido de cinco interlocutores, un bloque que estaba firme en cada cuestión."

"Seguidamente, el presidente, Le Troquer, concedió la palabra al jefe del Gobierno, Pierre Mendès-France. El anuncio que que éste iba a hablar produjo la carrera de muchos diputados que se hallaban en los pasillos."

"Creo comenzó diciendo el primer ministro — que debo hacer la mejor contribución posible a este debate exponiendo objetivamente los acontecimientos que han ocurrido desde la constitución de mi Gabinete."

"Desearíamos buscar con toda nuestra fuerza una base del compromiso y conciliación sobre la Comunidad Defensiva Europea. Era sobre tal base sobre la que el Gobierno intentaba defender su posición en una votación de confianza. Pero reconocemos con pesar que no fuimos capaces de realizar este deseo. Los esfuerzos hechos no dieron resultado."

Con aspecto cansado y hablando rápidamente y con precisión, Mendès-France recapituló los esfuerzos que su Gobierno hizo para conciliar a los amigos y enemigos de la Comunidad Defensiva Europea, comenzando por las conversaciones entre el ex ministro de Defensa, general Pierre Koening, adversario del proyecto, y el ministro de Comercio, Maurice Bourges, partidario del mismo.

Estas conversaciones fracasaron completamente y Koening abandonó finalmente el Gabinete cuando el primer ministro anunció que iría a Bruselas para conferenciar con los ministros de Asuntos Exteriores de la C. D. E. sobre la base de sus nuevos protocolos, que despojaban a la C. D. E. de sus elementos supranacionales.

Mendès-France pasó revista brevemente a las negociaciones que llevaron a los nuevos protocolos franceses y reconoció que tampoco habían dado satisfacción a los adversarios del Ejército europeo. Esto es lo que ocurre siempre — dijo — cuando se trata de poner de acuerdo opiniones en conflicto.

"No quiero hacer constar — afirmó — que este proyecto era un verdadero intento de compromiso."

Afirmó que podía haber sido aceptado por ambas partes. Lo hace constar así porque el Gobierno ha aceptado la responsabilidad de él y era la única base sobre la que todos podrían haberse puesto de acuerdo.

PARIS, 29. — A las cuatro y media de la tarde, la Asamblea Nacional francesa reanuda el debate acerca de la comunidad defensiva europea.

El jefe del Gobierno, Pierre Mendès-France ocupó de nuevo la tribuna de oradores para terminar su discurso, iniciado esta mañana. — (Efe.)

CONTINUA MENDES-FRANCE SU DISCURSO

PARIS, 29. — En la segunda parte de su discurso, en la Asamblea, el jefe del Gobierno, Mendès-France, fue muy aplaudido cuando reafirmó la fealdad de Francia al Pacto del Atlántico.

También fue aplaudido cuando

Hace un año que se firmó el Concordato

HACE ahora un año del acontecimiento trascendental representado por la firma del Concordato entre España y la Santa Sede. La prensa de todo el mundo acogió el acuerdo con una justa y exacta interpretación de su importancia, rodeándolo de elogios. Aun podemos recordar que fue saludado como una gran victoria diplomática de España y, más aun, como algo que venía a hacer más firme, más sólido y más relevante el prestigio del Caudillo. Y debemos tener en cuenta que aun los comentaristas más tibios se vieron constreñidos por las circunstancias a admitir que el documento, tan nutrido de consecuencias espirituales y políticas, subrayaba la consolidación del Régimen. Los católicos vieron en él la consumación inspirada y perfecta de una política prudentísima, llevada bajo el signo del fervor católico.

La realidad es que todos los comentarios escritos en torno a este Concordato, que cumple ahora su primer aniversario, estuvieron dictados por un cordial impulso de elogio. Un periodista argentino escribió que "el Concordato hace concesión a España de privilegios que jamás han sido concedidos a otras naciones. Y en este sentido se han ido pronunciando los periódicos de mayor seriedad y prestigio del mundo."

El "Diario Ilustrado", de Chile, considera el Concordato con el mismo espíritu de serena interpretación en cuanto a lo que representa. Dice que "representa no sólo una nueva manifestación de confianza hacia el cristianismo Gobierno de Franco, sino también una rotunda desautorización de la Santa Sede a las teorías modernizantes, que sostienen que el Estado católico integral representa un anacronismo y un retorno a la Edad Media."

Y, nada menos que en París, "Le Monde", conceptúa el Concordato como la mayor victoria desde el fin de la guerra civil. En este camino, los periódicos de Europa y América se han preocupado de este trascendental documento, exaltando su acierto y el éxito que representa para la diplomacia española y para el Gobierno del Caudillo su consecución. Porque, en efecto, viene a reafirmar, ante la faz del mundo, la idiosincrasia profunda e irrevocablemente católica de nuestro pueblo y, a la vez, los privilegios — como el del Tribunal de la Rota — que han sido concedidos a España en virtud de su articulado. El acuerdo, tan importante desde todos los puntos de vista, confirma el prestigio

del régimen y, de modo particular, la excepcional personalidad de Franco, bajo cuya dirección ha sido posible este Concordato su primer aniversario recordamos todos los católicos con profunda alegría y orgullo.

PARIS, 29. — A las cuatro y media de la tarde, la Asamblea Nacional francesa reanuda el debate acerca de la comunidad defensiva europea.

El jefe del Gobierno, Pierre Mendès-France ocupó de nuevo la tribuna de oradores para terminar su discurso, iniciado esta mañana. — (Efe.)

CONTINUA MENDES-FRANCE SU DISCURSO

PARIS, 29. — En la segunda parte de su discurso, en la Asamblea, el jefe del Gobierno, Mendès-France, fue muy aplaudido cuando reafirmó la fealdad de Francia al Pacto del Atlántico.

También fue aplaudido cuando

Se celebró en la Coruña una novillada en honor del Caudillo y Paco Corpas sufrió una cogida de consideración

LA CORUNA, 29. — Novillada extraordinaria en honor de Su Excelencia el Jefe del Estado, que asistió al espectáculo desde el palco presidencial, acompañado de su esposa y de su hija. La presencia del Caudillo fue acogida ovación, blico con una prolongada ovación, teniendo que levantarse varias veces para corresponder a las aclamaciones del público, mientras las bandas de música del Ayuntamiento y del Regimiento de Infantería Isabel la Católica interpretaban el himno nacional.

Acompañaban al Caudillo en el palco el jefe de su Casa Militar, teniente general Franto Saigado; el alcalde de La Coruña, señor Molina; segundo jefe e intendente de la Casa Civil, señor Fuertes. En un palco inmediato se situaron el ministro de Marina, el segundo jefe de la Casa Militar y otras personalidades.

Los cuatro diestros brindaron su primer toro al Caudillo, que les hizo obsequios. En el descanso de la corrida los cuatro matadores subieron al palco presidencial donde el jefe del Estado conversó con ellos y se sirvió un refresco. Durante este descanso desfilaron por el ruedo la banda municipal y el coro coruñés "Cántigas da terra", que había acudido a la plaza en homenaje a Su Excelencia el Jefe del Estado.

Al terminar la corrida, el público tributó un nuevo homenaje de enervorizada adhesión al Caudillo, que hubo de saludar varias veces antes de abandonar el palco. En el exterior de la plaza también recibió expresivo homenaje popular

Los novilleros Pedrosa y Chamaco fueron también cogidos en Madrid y Zaragoza, respectivamente

que había de repetirse a su paso por las calles de La Coruña en la ruta de la comitiva oficial hacia el Pazo de Meirás. Todas las calles del trayecto aparecieron profusamente engalanadas y los balcones ventanados y galerías presentaban colgadas con los colores nacionales.

Novillos de Salvador Guardiola, de buena presentación, pero desiguales en condiciones de lidia.

Chacarte escuchó palmas en su primero y pitos al toro. En su segundo hizo una faena muy lucida y mató de una estocada. Ovación, dos orejas, rabo y dos vueltas.

Paco Corpas, banderillo muy bien a su primero. Con la muleta estuvo voluntarioso y fue ovacionado y dió la vuelta al ruedo. Pitos al toro. En su segundo cogido al clavarse un par de banderillas y pasó a la enfermería. Terminó con el bicho Chacarte.

El Toru fue ovacionado y dió la vuelta al ruedo en su primero. En su segundo está nervioso y mata de varios pinchazos y estocadas.

Marcos de Celis fue ovacionado en su primero. En su segundo cogió una oreja, después de matar de una estocada, citando con el pañuelo.

Chacarte y Marcos de Celis salieron a hombros.

Corpas fue asistido de una herida puntante en el escroto que deja al descubierto el testículo izquierdo, impidiéndole continuar la lidia. Pronóstico reservado. — (Cifra.)

EN LINARES

LINARES (Jaén), 29. — Segunda de feria. Cinco toros del marqués

En el Casal, el Spórting ganó al Mosconia por cuatro tantos a cero Otra vez Ortiz tué el goleador

Fue acontecimiento para el campo de juego gradense la visita ayer del Spórting de Gijón, y así la gran entrada que registró con motivo del partido amistoso que enfrentó a gijoneses y moscones.

El encuentro estuvo muy entretenido, porque mantuvo el tren inicial, un tren de partido de Liga, y por ambas partes se llevaron hasta la puerta contraria jugadas individuales como en conjunto de la mayor vistosidad.

Empero a la oposición puesta por el Mosconia, el Spórting hizo pesar su poderío y mejor clase obteniendo un resultado de cuatro a cero a todas luces merecido y expresivo de lo que unos y otros hicieron.

Marcaron los tantos, Ortiz dos, Pinedas y otro el nuevo elemento probado de centro delanteros por los del Molinón.

Se ha evitado la huelga de novecientos mil metalúrgicos del Ruhr

DUSSELDORF (Alemania), 29. La huelga de novecientos mil obreros metalúrgicos del Ruhr se evitó en el último minuto, cuando las Empresas y el Sindicato Ig-Metall se pusieron de acuerdo en una fórmula de compromiso para elevación de los salarios.

Seguidamente diez horas de intensas negociaciones, se ha aceptado una subida de ocho "pfennings" por hora en los jornales y un siete por ciento de aumento en los salarios de empleados. La nueva escala entra en vigor en primero de septiembre.

Los Sindicatos pedían en principio diez "pfennings" y el ocho por ciento, respectivamente de aumento.

Mientras, representantes de ciudades y estados alemanes han anunciado que se reunirán el próximo viernes en Stuttgart para reconsiderar las demandas de aumento en salarios de 750.000 empleados de servicios públicos.

Los Sindicatos OETV, que comprenden también al transporte, han rechazado por siete votos contra tres, los aumentos de compromiso ofrecidos por los organismos provinciales y comunales.

Se ha evitado la huelga de novecientos mil metalúrgicos del Ruhr

Los Sindicatos desean un aumento de diez "pfennings" por hora y las direcciones han ofrecido de 5 a 6 "pfennings" de aumento. — (Efe.)

FUERTE Y CONVINCENTE DEMOSTRACION

NUOVA YORK, 29. — El "New York Herald Tribune" pide "una fuerte y convincente demostración de que otras naciones occidentales están con Alemania", como una ayuda a los esfuerzos del Gobierno de Adenauer de poner alto a la traición.

El diario comenta las acusaciones del ex diputado cristiano-demócrata de Alemania occidental, Schmidt Wittmack, de que los Estados Unidos y Alemania piensan pedir la formación de un poderoso ejército alemán.

La evidencia sugiere que las acusaciones del ex diputado serán parte de un plan comunista bien organizado para alentar la traición en el Gobierno de Adenauer y, en todo caso, la ocasión ha sido estudiada para hacer fracasar el proyectado ejército europeo. (Efe.)

Se celebró en la Coruña una novillada en honor del Caudillo y Paco Corpas sufrió una cogida de consideración

Juan Silveira estuvo muy bien en sus dos toros. En su primero, cogió las dos orejas y el rabo. En su segundo, las dos orejas.

Cayetano Ordóñez cortó dos orejas y el rabo en su primero.

En el sexto fue ovacionado, con vuelta al ruedo y saludos. (Cifra.)

EN VISTA ALEGRE

MADRID, 29. — Plaza de Vista Alegre. Seis toros de don Salvador Guardiola, de Sevilla, de magnífica presentación y nobles. Todos los toros fueron aplaudidos en el arrastre, y algunos, al hacer su aparición en el ruedo.

Llorente escuchó muestras de desagrado en su primero, aplausos en su segundo y pitos en su tercero.

Joselito Torres escuchó pitos en sus tres toros.

EN LA MONUMENTAL MADRILEÑA

MADRID, 29. — Plaza Monumental. Novillos de Prieto de la Cal, bien armados y áspetos para la lidia e incierros.

Itrosos estuvo valiente en su primero, y fue ovacionado, no obstante haber oído un aviso.

En su segundo fue cogido al hacer un quite, y pasó a la enfermería, en donde se le aplicó una herida en la región hipogástrica, que diseca piel y tejido celular con trayectoria de cinco centímetros, calificada de pronóstico menos grave.

Gregorio Sánchez estuvo valiente en su primero, y pasó a la enfermería, en donde se le aplicó una herida en la región hipogástrica, que diseca piel y tejido celular con trayectoria de cinco centímetros, calificada de pronóstico menos grave.

Gregorio Sánchez estuvo valiente en su primero, y pasó a la enfermería, en donde se le aplicó una herida en la región hipogástrica, que diseca piel y tejido celular con trayectoria de cinco centímetros, calificada de pronóstico menos grave.

(PASA A QUINTA PAG.)

DE LUNES A LUNES

Preparémosnos para las fiestas

La estación se halla muy avanzada, el verano, en el calendario de otro modo, hasta ahora no hemos visto el verano—está más de medado. El mes de septiembre llega a pasos largos, y septiembre es el mes de las fiestas tradicionales de San Mateo, que no es precisamente Patrono de Oviedo, como muchos creen, sino un santo apóstol evangelista, que pudieramos tomar como ejemplo para practicar una buena administración. Nuestras fiestas, por consiguiente, esos días que de antiguo se vienen dedicando a festejos, por el deseo de los regidores de la ciudad de obsesular y hacer agradable la estancia a los incontinentes forasteros que acudían a la ciudad para lucrar en la Catedral Basílica las indulgencias del Jubileo de la Santa Cruz, vulgarmente llamado también de San Mateo; esos días están ya muy próximos, tanto, que llegarán antes de que nos detengamos a pensarlo. No sobra tiempo para prepararse a recibir a los muchos forasteros que nos visitarán.

«Pero es que hay pocos forasteros en la capital durante toda la temporada? ¿No nos damos cuenta de la animación extraordinaria que trae los turistas, entre ellos muchos extranjeros, hace ya un par de meses? Seguramente que cuando tenemos nuestro vida vinculada a esta ciudad, no necesitamos que nadie nos ayude a advertirlo. Por propia observación lo sabemos. Oviedo es una de las ciudades españolas preferentemente visitadas por los viajeros que en plan turístico recorren nuestra patria. Y es que a nosotros, que a diario lo vemos, nada de lo nuestro nos llama la atención; pero el arqueólogo, el artista, el peregrino, tienen aquí campo para sus aficiones. Y a los peregrinos, que visitan la Iglesia del Salvador, y a los turistas de todas las nacionalidades, que vienen a Oviedo, hay que recibirlos, no queremos decir con la proverbial hidalguía de este pueblo, que esto nunca falta, sino presentándoles la ciudad bien puesta, completa, aseada, sin que encuentren obstáculos ni dificultades en nuestras calles ni en nuestras plazas. Que puedan recorrer la ciudad a pie o en coche, sin peligro de caer en una zanja, o de verse empotrado en un montón de tierra, que puedan contemplar a pleno gusto nuestros edificios, nuestros monumentos, sin esos mismos obstáculos.

Hace ya tiempo que en las calles se abren zanjas, que es verdad que luego se cubren con tierra y arena, hasta que, al fin, se restablece el pavimento propio de la calle de que se trata. Pero las zanjas siguen su marcha a lo largo de las calles y a lo ancho de las plazas, caminando por toda la población. Es una pena, por el bien parecer, que nos sorprendan los días de nuestras tradicionales fiestas con la ciudad en ese estado, que parece como campo de guerra con trincheras y parapetos. Y si el tiempo estuviera seco, todavía; pero, ¡quién garantiza, dada la experiencia que

Guía Médica

GINECOLOGIA Y PARTOS

Dr. RIESGO ORDONEZ. — Ginecología y Partos. Melquiades Alvarez, 8, tercero. Teléfono 1468.

NERVIOSAS Y MENTALES

Dr. FERNANDEZ GONZALEZ. — Nerviomas y Mentales. — Teléfono 3159. — Ramiro I, núm. 6. («Sanatorio Oviedo»).

Dr. L. SANCHEZ ATIENZA. — Neuropsiquiatría. — González del Valle, 3, bajo, derecha. Telf. 5804

NEUROCIRUGIA

Dr. IZQUIERDO RUBIN. — Cirugía cerebral. — Avenida de Galicia, 40. — Teléfono 3319.

MARTINIANO BAJO ESTEBANEZ. — Oculista. Teléfono 2957. Uría 60.

Dr. EMILIO A. ELOSUA. — Oculista. — Torono, núm. 5, entresuelo, izquierda. — Telfs. 5369 y 1577.

Dr. L. MARCOS VILLA. — Oculista. — Uría, 27, pral. derecha.

P U L M O N Y CORAZON

Dr. EDUARDO G. MENENDEZ. — Pulmón y Corazón. — Melquiades Alvarez, 23. — Teléfono 3930.

PAULINO ARBESU. — Pulmones y Corazón. — Cabo Noval, 7, segundo, derecha.

Dr. V. BÓTAS G. BARBÓN. — Enfermedades del Corazón y endocrinología. Telf. 4470. — Uría, 18.

RADIOLOGOS

MANUEL ROIZ NORIEGA. — Médico radiólogo. — Teléfono 4047. — Camposcar, 38.

JOSE MIRANDA. — Radiólogo. — Conde de Torono, 5. — Telf. 4838.

VARICES Y HEMORROIDES

Dr. D. MARTIN. — Médico. Varices, hemorroides (almorranas), enfermedades ano-rectales. Santa Susana, 35, tercero, izquierda. — Consulta: 11 a 1 y 4 a 6.

O T R A S LOCALIDADES

VITAL A. BUXLLA. — Especialista en Garganta, Nariz y Oídos. Onésimo Redondo, 16. — «La Rotella». — MIERES.

Guía Industrial

MAQUINARIA, motores herramientas. Arce y Comercio. — Independencia, 3. Teléfono 2719. — Oviedo.

RADIADORES Fernández. Se construyen y reparan radiadores. Campo de la Vega. — Oviedo.

INTERESANTE!

Conozca sus derechos como arrendatario o propietario de fincas rústicas, adquiriendo la EXPOSICION PRACTICA DE LEY DE 15 de Julio de 1954, por V. Fuego, funcionario de la Admón. de Justicia. — El texto de la Ley, con notas sobre todos los casos previstos.

PEDIDOS A LIBRERIA TAMARGO DE INFUESTO. Precio 5,00 Ptas. Se sirven a reembolso de 6,50 Ptas. y está a la venta en principales Librerías.

Materiales de Construcción Vigil Escalera, S. A.

OFICINAS Y EXPOSICION: Cabo Noval, 9. — Teléfonos: 3004 y 3909
FABRICA DE YESO, BALDOSAS Y PIEDRA ARTIFICIAL ASERRADERO MECANICO DE MADERAS. SANEAMIENTO - FUMISTERIA
Almacenes propios con apartadero del Ferrocarril Norte, en la calle de los Almacenes Industriales, núms. 42 al 52. — Teléfonos: 3751 - 3057 - 4235



Suministros, Instalaciones y Fabricación de Material Eléctrico SE COMPLACE En comunicar a sus clientes y proveedores el traslado de sus almacenes y oficina técnica a: Plaza 6 Agosto, 9 - Nuevo teléfono: 4362 - Apartado 428 G I J O N

Conferencia del Dr. Gallart

Hoy, lunes, a las seis de la tarde, en la Universidad del doctor Gallart Monés, de Barcelona, figura de máximo prestigio en el mundo médico, disertará sobre la función del sistema digestivo. Un tema de tanto interés práctico sólo puede tratarse con autoidad por un hombre de la dilatada experiencia del maestro catalán. En su resumen, como una visión panorámica de los problemas que plantean quienes aquejan dolores molestias abdominales. El resumen de si hay o no lesión en quien sufre constituye una tarea de primer orden para quien se enfrenta con esos pacientes. El Dr. Gallart se ocupará de esas cuestiones de responsabilidad.

mo tema que hoy trae a Oviedo sería inabordable en una conferencia por quien no hubiera vivido intensamente la Patología Digesti-



va para sacar unas conclusiones precisas dentro de un panorama tan amplio. La clase médica asturiana pensará hoy al doctor Gallart el tributo de su admiración y su agradecimiento por cuanto representa en el mundo profesional y en el ámbito cultural de España.

BAR FLORIDA (REFORMADO)

SERVICIO PERMANENTE EL MEJOR CAFE EXPRES
ESPECIALIDAD EN TAPAS Y MERIENDAS
Hoy, lunes, REAPERTURA

LAS VERBENAS DEBEN DESAPARECER

Hay que declarar la guerra al gemberrismo

Creemos que ya van resultando insuficientes las palabras e inoperantes las sanciones hasta ahora aplicadas. El gemberrismo va camino de convertirse en una lacra social, en una plaga peligrosa por sus consecuencias y por su signficado. Estamos todos interesados en su desaparición, en poner coto a los desmanes de esa clase de individuos para quienes no existe la urbanidad y que gozan strapalando las conveniencias, las leyes y los sentimientos de respeto al prójimo. Es preciso organizarse contra ellos y darles la batalla.

No hay en esto exageración alguna. En la actualidad, hay una serie de desconocidos, maestros en la grosería, que se dedican a faltar al respeto a las mujeres que, por una u otra causa independiente de su voluntad, se ven obligadas a transitar durante las horas nocturnas por nuestras calles. Por ejemplo, señoras telefonistas, de quienes hemos recibido más de una queja; las señoritas que prestan trabajo en los restaurantes, en los cines, etc.; las repartidoras de los periódicos, y, en fin, todas las que van hacia su domicilio a horas en que la soledad y la oscuridad nocturna favorece los malos modales, las palabras soeces y los desmanes de esos gemberristas, que no vacilan en incurrir en gestos y en pronunciar frases insultantes y ofensivas. Es indispensable poner coto a esta, y debe hacerse sin miramientos, con toda energía. El vicio hay que extirparlo de raíz. La calle no puede ser una selva peligrosa y estamos en el deber de garantizar la tranquilidad de su tránsito todas las personas serias, cualquiera que sea la hora en que se retiran. No podemos abandonar la vía pública a los desmanes de los gemberristas, que han ido tan lejos que, incluso en pleno día, se conducen con absoluto desdén para la corrección y el respeto a los demás.

Hay que ir pensando también en acabar con esas verbenas nocturnas de los barrios que solo sirven para perpetuar la mala educación. Poner coto a la alegre irresponsabilidad y estólida de esos mozos, que disfrutan haciendo estruendo con platos y petardos o insultando y atormentando a las señoras que se niegan a bailar con ellos. Es impropio de una ciudad como la nuestra y hay que escribir el fin de todas las arbitrariedades. Si es necesario, hasta suprimiendo las fiestas llamadas populares, que no valen para otra cosa que para fomentar la educación pública y p

reobrar el descanso de los vecinos. Confiamos en que nuestras autoridades tomen estas peticiones en consideración. El informador, las hace sólo en nombre de nuestro pueblo, que tiene derecho a solicitar la protección de su buen gusto y de su tranquilidad. No podemos dejarle a merced de los desafortunados que se divierten ejerciendo gratuitamente el oficio de bárbaros.

Manolo PAREDES

TEMAS DE CAZA ¡Si solo fuera el furtivo..!

Por AZOR

No es únicamente el «furtivo» el que impide la rápida reproducción de especies de caza mayor y menor. Este, con ser todavía un peligro evidente, está frenado en sus actividades por el celo y la vigilancia de los buenos aficionados y de la guardería, que se desvive en cumplir con su deber luchando con una serie de inconvenientes. Existen otras circunstancias que pueden y deben ser evitadas. Frecuentemente se oye alardear a deportistas a señores que pretenden adoptar actitudes honradas por el mero hecho de no cazar en veda. Y esto no es bastante. En esos días se ve con frecuencia a un aficionado con sus perros de pluma merodeando por esos prados en busca de las codornices, sabiendo que la veda se volvió a cerrar pasado el día 17; ellos me consta que van convencidos de que no producen ningún daño, pero se olvidan de que la Ley lo prohíbe y de que su ejemplo habrá de ser imitado por otros, quizmá desafortunados, que con el mismo propósito, terminarán con otras especies cuya reproducción se está procurando a fuerza de trabajo y desvelo. No podemos tolerar volver a las andadas. Asturias es una región ideal como vivero para todas las especies, y en sus montes, además de las ya conocidas, tienen fácil aclimatación otras que se irán trayendo poco a poco. Y todos esos buenos deportistas que ya en el mes de agosto sienten el furor de la caza y la practican violentamente, a espaldas de la Ley, tienen un buen cometido para saciar sus ansias dedicándose a la caza de animales dañinos, previa la consecución de un permiso que no habrá de negárselos cuando actúen con el debido control. Pero si persisten en su actitud, pueden tener la seguridad de que habrán de ser tratados como vulgares furtivos, ya que todos sus buenos antecedentes habrán de verse abajados por la evidencia del daño material y moral que causan.

Y aun hay más. Si se abre la veda, no basta con pasar un día dedicado al deporte de la caza en su verdadera y pura acepción, se levanta un bando de perdices y no se descansa hasta que todo queda completamente exterminado. Si no basta un día, nabran de permanecer allí dos o tres días; el caso es llegar a la capital con las muestritas evidencias de una magnífica cacería por el solo hecho de presumir y con el convencimiento pleno de que acaban de arrasar una zona en la que, por su egoísmo, no volverá a existir seguramente una perdiz. Y nada digamos de la caza mayor. En época legal de caza no era difícil oír relatos de montañas en las que un solo grupo había dado muerte a cuatro o cinco corzos, seguramente a los únicos que habría por aquellos contornos, o a una buena partida de

DE MI ARCHIVO

El Fuente de los Penitentes y la Azotaina

Cuando finaba el tercer decenio del siglo XIX terminaban las obras de la carretera llamada «Carretera de la Barreda», que une la villa de Pola de Siero con la capital del Principado, y hasta entonces la vía existente, a partir del límite oriental de la feligresía polea, atravesaba a ésta de Oriente a Occidente por los barrios de Rebollal y Rienda, hasta la calle de San Antonio, donde, torciendo al Norte, por la hoy calle de Saniña, siguiendo al Noroeste, la que hoy conocemos por calle de Pelayo, volvía hacia el Poniente, pasando el minúsculo arroyo—arroyo que en el siglo XX conocían por Riaseo—por sobre un puente de piedra, el «Puente de los Penitentes», entraba en la plaza de Las Campas, seguía por las calles de Convento y Soledad, que en tiempos más antiguos se llamaban del Sol, para entrar en la feligresía de La Cerrera.

Aún existe el Puente de los Penitentes, si bien invisible, ya que está baj la actual carretera d. Gijón a Pola de Siero, en la prolongación, hacia el Norte de la traseña oriental de Las Campas, al Nordeste de la casa número 10 de dicha plaza, en la mitad oriental de la traseña. Determino tan detalladamente la situación del aludido paso, para contar a los lectores una antiquísima costumbre que existía en la Pola, villa religiosa por excelencia, hasta los años de la gloriosa Guerra de la Independencia, costumbre que si fuera de Asturias se llamaban «disciplinantes» a los que la practicaban, en Pola de Siero se les decía «penitentes», condesciéndole aquella rutina práctica con el nombre de «AZOTAINA», arraigadísima en toda la cristiandad, la que, por ciertos abusos en ella observados, dió lugar a que, desde Aviñón, mediando el XIV, el Papa Clemente VI ordenara que ningún disciplinante lo hiciera en público, lo que trajo como consecuencia el que éstos, al vestir la obligada túnica, decidieran taparse el rostro. Juzgaban que de este modo, no siendo conocidos, era disciplinarse en privado. Debo de decir que también se disciplinaban en los templos, como sucedía aquí, en Pola.

Las extralimitaciones en estos costumbres, por devotas que ellas fueran, hicieron muchas veces necesaria la condenación de la forma en que se practicaban. Digo lo que se lee en uno de los libros de este archivo parroquial, en visita de 1682 en la que el señor Visiador, entre otras disposiciones, manda «que por los inconvenientes que se pueden originar e informes que tuvo de que se rezaba el rosario de noche en la parroquia, desde hoy no se reze allí ni en las

ermitas el rosario si no se saliese de él media hora antes de oscurecer, y el cura no permita se haga lo contrario, pena de excomunicación mayor «latæ sententiæ». Por abusos observados en la arraigada costumbre de los disciplinantes, hizo necesario el que el Rey Carlos III dictara en Sevilla, el 23 de marzo de 1777, una R. O. prohibiendo la asistencia de los disciplinantes a las procesiones de la Semana Santa y en rogativas y más funciones religiosas. Prohibe también las procesiones nocturnas; las que se realicen terminarán antes de la puesta del sol, y los bailes en las iglesias y ante las imágenes.

En la Pola celebrábase solemnemente en la Semana Mayor y era famosa la procesión de Jueves Santo que, de la parroquia salía ya anochecido. En ella figuraban magníficos «Pasos». Asistían a la tan notable procesión niños, cantando la Pasión y el Miserere, que vestían trajes blancos, llevaban alas de papel y se les llamaba «Ángeles». También iban en la procesión «sayones», «verónicas» y todo el clero de la parroquia y de las limitrofes. En cuentas aprobadas correspondientes al año 1711 se consignó lo gastado, 15 y medio reales, «en vino, incienso, aceite, hechura de cirios y colación a los dichos acompañantes».

Con referencia a esta procesión, la cofradía encargada de su organización tomó, el 29 de marzo de 1778, el acuerdo, en vista de la R. O. de S. M., «que la procesión se celebre como hora y media antes de anochecer, tiempo que consideraban suficiente para finalizar la conda». He de dar de esta procesión el detalle de que en ella se tocaba «el atabal», especie de tamboril, que posteriormente fué sustituido por la llamada «bocina», que no era otra cosa que una trompeta de bronce de tubo doblado una sola vez, trompeta que se usó hasta bien entrado el siglo XX. Hoy no hay nada de eso...; solo «Dios no se muda».

La R. O. de Carlos III, si bien en la Pola logró que la procesión de Jueves Santo se celebrara por la tarde, no consiguió hacer que desapareciera la azotaina que, además de practicarse en el templo por algunos viruosos feligreses, era realizada por otros, no menos virtuosos en el Puente de los Penitentes, por sobre el cual pasaba aquella procesión que, saliendo de la iglesia, entonces, sita frente a la hoy llamada calle de Enrique II, ocupando parte de la casa número dos de la calle de Celleruelo, que entonces era este trozo de la del Agua, parte de esta antigua calle y un trozo de la hoy plaza de Argüelles, otrohara conocida por plaza de la Iglesia Vieja, al Occidente de dicha casa número 2, iba por la calle de San Antonio, torcia por la calle de Santa Ana y, siguiendo por la antigua calzada antes dicha, Convento, Soledad, Zalameda, que es la actual de Celleruelo, excepto el trozo que se llama Calle del Agua, para entrar en el templo parroquial por su puerta principal, orientada al Poniente del edificio.

Defenase aquella procesión en el tantas veces citado Puente de los Penitentes, para presenciar la azotaina y luego seguir el itinerario dicho.

La tal costumbre subsistió hasta entrado el siglo XIX, acaso hasta el año 1809, cuando en la Pola se comenzaba a sufrir las molestias y peligros de la Guerra de la Independencia.

Lo que sí sé es que a la desaparición de la azotaina, más que la R. O. de 1777, contribuyó la que de aquella degeneró en furiosa quimeria entre dos de los Penitentes vecinos que se llevaban muy mal, ¡un mal, que ni la presencia de numerosos fieles, ni el motivo y momento religiosos, ni sus propias espaldas lograron que los escabozos que mutuamente se proponían fueran menos molestos. Fué una rifa que hubiera acabado en tragedia sin la intervención del clero y muchos de los fieles que asistían al religioso acto.

EMISORAS

- RADIO ASTURIAS E. A. J. 19
- Programas para hoy lunes:
- 11: Apertura. Música popular.
 - 11,30: Instantáneas norteamericanas.
 - 12: Ritmos de baile. 12,30: Canta una vedette. 13: Ecos de sociedad. 14: Carretera y notas. 14,10: Comentarios deportivos. 14,30: Retransmisión de Radio Nacional.
 - 15: Avilés, programa diario. 15,15: Memorias para todos. 15,30: Programa de concierto. 16: Fin de la emisión. 19: Selección de la ópera del maestro Vives «La Generala».
 - 19,30: Bailamos con la orquesta Gran Casino. 20: Ecos de sociedad. 21: Cruzada en las ondas, programa de los H. de A. Católica. 22: Retransmisión de Radio Nacional. 22,15: Música Variada. 22,45: Charla de actualidad, por Robin.
 - 23: Grandes figuras de la ópera: Gianni Poggi. 24: Cierre.
- RADIO OVIEDO F. E. 1. 22
- Programas para hoy lunes:
- 10: Despierte con música. 11: Un chófer maravilloso (cap. VI).
 - 11,35: Canciones de España. Queta Claver. 11,50: Los rancheros. 12: Programa para el cooperador. 12,45: Música sin palabras. 13: Música para cocinar. 13,20: Parentés musical. 13,35: Ecos de sociedad. 13,55: Orquesta de Duke Ellington. 14,10: Farrucas. 14,30: Diario hablado de Radio Nacional. 14,53: Nuestro aplauso. 15: El brezal de las nubes (capítulo XXVI). 15,35: Programa para el cooperador. 16: Música en la tarde. 19,30: Programa para el cooperador. 20: La voz de la calle. 20,30: La zarzuela. 20,45: Una ojeda al mundo. 21,05: Sea de fiestas. 21,20: Álbum musical. 21,40: Boletín de información. 22: Diario hablado de Radio Nacional. 22,24: Hoy vimos. 22,30: Toros y toreros. 23: Programa cara al público. 24: Cierre.

De aquella costumbre no queda nada, absolutamente nada, repetitivamente, y somos muy pocos los poleos que conocemos el sitio donde «ya» el célebre Puente de los Penitentes. La mayoría de mis compañeros que noran que existió—y existe—en épocas preteritas tan celebradas, puenete, que, por parte de la feligresía de vecinos, primero, y después por la Municipalidad, era mantenido, como lo demuestran los datos siguientes:

En cuentas del año 1750 aparece un descargo de 33 reales que contra la compostura del puente. En el enero de 1768 la Junta de vecinos toma el acuerdo de que se procese al arriego del mismo. Otro voto, el 7 de junio de 1761 se toman cuentas, figurando como gastos de obras en el indicado puente 95 reales, además del costo de la carpentería empleada, que importó 198 reales.

FAUSTO VIGIL (EQU)

Pola de Siero, agosto 1954.

PUBLICACIONES

Revista 'Embalajes'

Acaba de aparecer el número 1 de la revista «Embalajes», órgano del Instituto Español del Envase y Embalaje. Editada con lujo extraordinario, como corresponde a una publicación de este género, constituye, sin duda, de las más interesantes publicaciones de España, por su calidad y contenido.

Especializada en cuanto se refiere a la protección de mercancías y deterioro de métodos, medidas y materiales de envase y embalaje, manipulación, presentación y custodia, ha venido a llenar un hueco que desde hace mucho tiempo se dejaba sentir en este aspecto económico e industrial. Por primera vez se pone además a la venta pública esta revista, cuyo número que comentamos está dedicado a la reciente celebración del Primer Simposio del Embalaje en España, coincidente con la XXXII Feria Municipal Internacional de Valencia. Contiene una amplia información sobre el Congreso de la FERCO, sobre el V Congreso de la Federación Internacional de Clubs de Publicidad, documentación sobre la DRUPA, y muy destacados trabajos técnicos y estudios sobre distintos problemas concretos.

'D. Juan, en el paraíso de las mujeres', por Arturo García Paladini

Hemos recibido una nueva obra de Arturo García Paladini, al incansable viajero; el hombre, que por sus inquietudes culturales, ha visitado los países nórdicos, las Américas y ha dado varias veces la vuelta al mundo.

Arturo García Paladini, en su afán de contribuir al acervo cultural de España, ha estudiado todas las facetas artísticas por él tocadas.

Hemos leído con verdadero deleite su último libro: «Don Juan en el Paraíso de las mujeres», publicado en la Argentina. No es una novela de tipo frívolo; es algo que se sale de lo corriente. García Paladini deja sentir, a través de las páginas de su libro, algo muy hondo que está arraigado en su espíritu: el pensamiento puesto en la Madre Patria, la nación que dió a luz las Américas y de la cual es él un digno descendiente y que por doquier va, lo pregona con ese orgullo patrimonio de la familia de los García-Paladini.

Arturo, en su nueva obra, que viene a ser una continuación de su primera «Lys, Virgen Nórdica», nos lleva, casi de la mano, por sus tierras bálticas, las que nos plina con singular maestría. Es el «Don Juan en el Paraíso de las mujeres», una sucesión de crónicas realistas, enlazadas con unas figuras de unos protagonistas que son los que finalizan una trama bien trazada.

Una gran producción en la que Arturo Paladini nos muestra la exquisitez de su preparación literaria.

Y para terminar esta breve reseña, hemos de decir que el autor de «Don Juan en el Paraíso de las mujeres», es hijo del inolvidable don Perfecto García, de la Cámara, el hombre emprendedor, el químico y emprendedor, que supo, por su esfuerzo e inteligencia, crear para sus hijos un nombre y un prestigio. Hoy la familia de máximo paladini ha alcanzado el máximo de garantía en la vida comercial y cultural en el mundo literario y artístico, en el mundo literario y artístico, como pintor y literario, tiene resonancias nacionales, y don Alfredo, en el industrial. Nosotros felicitamos a todos ellos por este éxito de tipo de sus miembros.—ENRIQUE.

COBRE, LATON

Chapas, cintas, barras, perfiles, tubería, hilo, remaches, virutas, material eléctrico en general. Envases metálicos, calentadores para obras, fabricación de cuadros eléctricos, sobre embargos. Placas de cobre para pararrayos. Resistencias eléctricas de alta calidad, calentadores eléctricos para bidones de aceite.

Presupuestos gratis.

EDELMIRO GONZALEZ

Ovejún 17, repunapudapi

Teléfono 4342 OVIEDO

Viaje 3.200
Oficina 4.600
NUEVAS
Garantizadas

Contado - Pisos - Alquiler

GREGORIO MARTIN

Magdaleno, 4, 1º

Tel. 2644

GAZAS DE SOL

Optica Richard

OVIEDO

PLAZA ESCANDALERA, 10

DESPACHO DE RECETAS DE SEÑORES OCULISTAS

ACOTACIONES

Las fuerzas representativas y aquellas "fuerzas vivas" de antaño

Por Francisco Casares

Al recibir a las representaciones... en Madrid, cuando recibí recientemente...

en Madrid, cuando recibí recientemente... el concepto inequívoco de la organización...

Dr. VALENTIN PEREZ

REANUDA LA CONSULTA EL DIA 2 DE SEPTIEMBRE

Aprenda a conducir!

Academia de Conductores "Covadonga" pone a su disposición camiones y turismos para su comodidad...

Ha sonado la hora D para los sefarditas

RACISMO EN EL ESTADO DE ISRAEL

(Un reportaje especial de la Agencia FIEL)

Una ola de discriminación racial comienza a agitarse en el nuevo Estado de Israel...

to de negarse algunos de ellos a abandonar los poblados provisionales para trasladarse a los asentamientos asignados...

EL CONGRESO DE LA FEDERACION MUNDIAL SEFARDITA

El reconocimiento oficial del problema ha tenido lugar hace dos semanas en el Congreso de la Federación Mundial Sefardita...

Ante esta cifra es preciso reconocer que el grupo israelita hispanico está siendo sometido a peligrosas restricciones...

EL PODER SEFARDITA TEMIDO DESDE TEL-AVIV. La discriminación contra los sefarditas no se hubiera producido si el enorme potencial vital de éstos no pudiese en peligro la minoritaria concepción del Estado de Israel...

El Congreso sefardita ha venido a robustecer considerablemente la unidad interna de este grupo. Con gran sorpresa para los judíos de Tel Aviv ha aparecido en él una minoría culta de sefarditas...

La discriminación racial en Israel ha comenzado a producir efectos que pueden ser fatales al estado judío. El hecho innegable es que una gran cantidad de los inmigrantes desean marcharse a donde sea...

ISRAEL, A PUNTO DE VACIARSE

La discriminación racial en Israel ha comenzado a producir efectos que pueden ser fatales al estado judío...

Nuestra política marroquí

Entendimiento de una misión y unos deberes

Ha tenido amplia y justificada repercusión en la prensa nacional el acto celebrado en el Palacio del Mexuar, en Tetuán...

cia de unos compromisos y unos pactos, hace imposible una actitud de indiferencia ante acontecimientos de la trascendencia de los que se vienen produciendo...

El signo de lo social, dijo el general García Valiño, es el que define los ambiciosos programas de actuación. El Estado cumple sus deberes en este aspecto, por lo que se refiere a los productores españoles...

TELAS METÁLICAS

DE LATON, BRONCE Y GALVANIZADAS DE TODAS LAS MEDIDAS Y PARA TODOS LOS USOS.

EXTENSO SURTIDO EN FORNILLERIA Y CADENA DE TIRA NEGRA Y PULIDA.

FERRERERIA DE Nicolás Suárez

Oficinas y detall: Rúa, 13 Telf. 4016

Almacenes: Asturias, 19 Telf. 5304

OVIEDO

MOLOTOV, CABEZA EUROPEISTA DE LA URSS

Lo que puede haber tras la fórmula de "Pacto de Seguridad Europeo"

VIENA. (Crónica del correspondiente de FIEL, Fritz HANS). — La política europea de la U.R.S.S. tuvo su manifestación más importante en los últimos tiempos en la famosa propuesta de Molotov de un Pacto de Seguridad Europeo...

tentativa de perturbar las actuales alianzas y en el fondo un intento de aislar a Europa del mundo americano. En 1947 y 48 Stalin se encargó de demostrar el intento de filo y del búlgaro Dimitroff de crear una especie de conferencia de Europa oriental y los Balcanes...

CIRCUNSTANCIAS AGRAVANTES

En los últimos años la suerte de los sefarditas parece en todo el mundo tocada de un destino desagradable. Los sefarditas de la India han tenido que ceder ante la política nacionalista que sacude aquel país y reembarcar hacia Israel...

CULTURA ESPAÑOLA EN ISRAEL

La impronta de los sefarditas es bien visible en todo el Estado. El castellano es una lengua comprendida casi universalmente, sobre todo fuera de Tel Aviv...

PARA EL BRASIL

Tramitación rápida y completa su documentación. Infórmese sin compromiso en: GESTORIA ASENSIO M. Pidal, 5 OVIEDO

Para GIJON, SAMA y MIERES

NECESITAMOS DELEGADOS DE VENDAS, PARA MARCA DE RADIO DE PRIMERA FILA Y APARATOS ELECTRICOS DE USO DOMESTICO. LOS QUE HAN DEJADO TARJETA INTERESANDOSE POR TAL REPRESENTACION Y LOS QUE EN LO SUCESIVO SE INTERESEN DEBEN ESCRIBIR A Gestoría Menéndez Valdés Calle del Rosal, 47 Oviedo

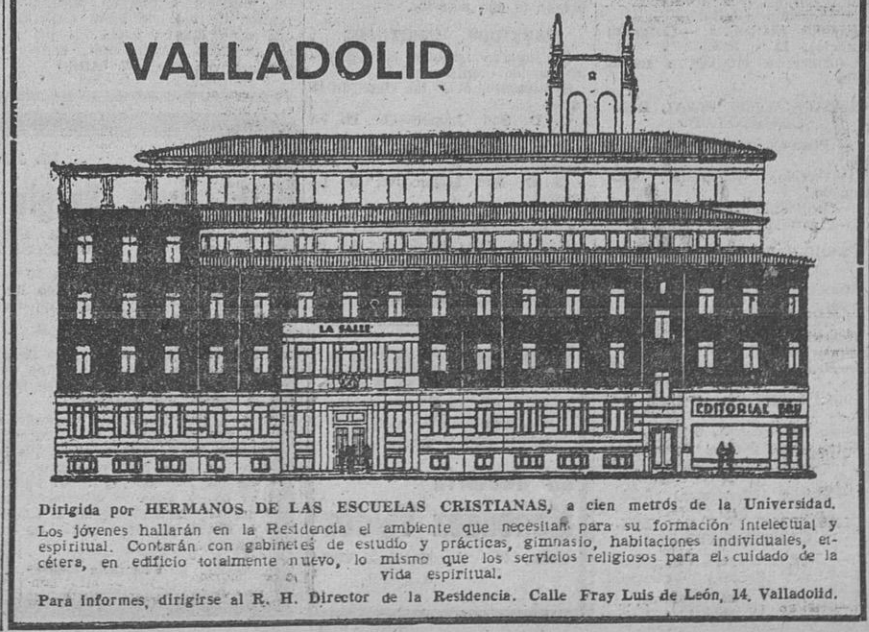
BRASIL

Tramitación rápida y completa su documentación. Infórmese sin compromiso en: GESTORIA ASENSIO M. Pidal, 5 OVIEDO

Rusia ganó los campeonatos de remo

AMSTERDAM, 29.—Resultado de las finales de los campeonatos de Europa de remo: cuatro remos con timonel: 1.—Rusia, 6-25-4-1...

Residencia Universitaria "LA SALLE" VALLADOLID



Dirigida por HERMANOS DE LAS ESCUELAS CRISTIANAS, a cien metros de la Universidad. Los jóvenes hallarán en la Residencia el ambiente que necesitan para su formación intelectual y espiritual...

Gestoría Prieto Noriega MINAS INDUSTRIA AUTOMOVILES ETC., ETC., ETC. Pasajes y Pasaportes (VIAJES VINCIT) Seguros: FINANCIERA NACIONAL OVIEDO GIJON Fruela, 14, Teléfono 5394 Corrida, 383, Teléfono 2014

CHOCOLATE Y CALIDAD... Chocolates Finos LA CIBELES TOMAS MORENO Y C. MARCA REGISTRADA ¡¡NADA MAS!!

En La Exposición

Ganó el A. de Madrid al Avilés por cuatro a uno

Ultimo partido de las bodas de oro del Real Avilés. En primer lugar entrega de un pergamino al actual presidente, don José Ramón...

Terminó el primer tiempo con el solitario gol de Coque. Y en el segundo, con Barragán por Cobo; Galbis, por Agustín y Antonio por Tacoronte...

estupendo. Pantaleón, medio centro, tiene muchas facultades y un despeje kilométrico; pero le falta eso que llamamos clase...

R. VAZQUEZ-PRADA

Cancha de Llave I CAMPEONATO «OVIEDO»

Se ha disputado otra jornada más de esta colosal competición de llave denominada "I Campeonato Oviedo"...

Y Cabrero sigue triunfando por la mínima. Ayer venció por solo una ficha en una contienda contra Lugones...

EMOCIONANTE MANO A MANO

Mañana martes, en la cancha de Cabrero, se celebrará una colosal pugna entre Cabrero y Calderón...

Sdad. de Festejos de San Lázaro

El segundo torneo juvenil San Lázaro se celebrará entre los equipos juveniles siguientes: Confecciones Aro C. F., Almacenes Silka...

El Celta venció al Atlético de Bilbao

LUGO, 29. — Tres tantos a uno fué el resultado del partido de fútbol jugado en el Estadio de Ribadella...

Los equipos se alinearon así: Atlético de Bilbao: Carmelo; Orúe, Venancio, Canito, Manolín, Garay, Bilbao, Arrieché, Zorra, Meguregui y Panizo.

"Alameda" RESTAURANTE CONFITERIA - BAR. En el comedor: UN COMPLETO ALAMEDA (Cubierto). En la barra: UN COMBINADO ALAMEDA Y saldrá satisfecho.

Messina campeón del mundo de ciclismo persecución Koblét, subcampeón

COLONIA, 29. — Se ha celebrado la última jornada de los Campeonatos del Mundo de Ciclismo de 1954, con los siguientes resultados: VELOCIDAD AMATEUR. Primera semifinal: Piranello (Italia), 11 s. 3/5...

Eliminatoria para el puesto tercero.—Primera manga: 1.—Gaignard (Francia), 12 s. 2/5. 2.—Piranello (Italia). Segunda manga: 1.—Gaignard (Francia), 12 s. 3/5. 2.—Piranello (Italia), a media rueda.

PARTIDOS AMISTOSOS

Se jugarán también los siguientes partidos amistosos: Septiembre, 5. A las cinco de la tarde: C. D. San Lázaro—C. D. La Salle.

Emigrantes PARA BRASIL, VENEZUELA Y AMERICA EN GENERAL INFORMES Y GESTIONES

En Gestoría Menéndez Valdés Rosal, 47 Teléfono 4265

FESTIVAL NAUTICO EN LA RIA DE AVILES

Excelentes las carreras de «hors-bors», como así mismo las exhibiciones de aquaplano y patinadoras

La Coruña venció en la regata de traineras

Los resultados técnicos de las regatas de traineras fueron: 1.—La Coruña 16-37-2. 2.—Santander 17-52-1. 3.—Soto del Barco 18-17-3. Esta prueba aunque la concedimos con prioridad se celebró al final del espectáculo...

Los resultados técnicos de las regatas de traineras fueron: 1.—La Coruña 16-37-2. 2.—Santander 17-52-1. 3.—Soto del Barco 18-17-3. Esta prueba aunque la concedimos con prioridad se celebró al final del espectáculo...

VUELTA CICLISTA A PALENCIA

TALAMILLO, VENCEDOR

Oviedo en primer lugar por equipos

PALENCIA, 29.—La VIII Vuelta Ciclista a Palencia ha sido ganada por José Luis Talamillo, de Burgos, que el año pasado resultó vencedor de esta prueba.

2.—José Luis Blanco, de Valladolid, en 16-35-24. 3.—Enrique Cabezas, de Torrelavega, en 16-39-50. 4.—Angel Gómez, de Oviedo, en 16-43-33.

EN SAN REMO

Sampdoria, 2; Plus Ultra, 1

SAN REMO (Italia), 29.—El equipo italiano Sampdoria, de Génova, se ha clasificado para la final del torneo internacional de Fútbol Juvenil...

Redobla el Plus Ultra su servicio y brio en busca del empate, pero todos sus esfuerzos se estrellaron ante la fuerte defensa italiana.

EN NAVA

El Caudal venció al Europa por cuatro tantos a cero

Ayer hubo partido amistoso en Nava, siendo los equipos que se enfrentaron el Caudal de Mieres, y el Europa de la localidad.

Terminó el partido con el resultado de tres a cero, a favor de los miereses.

NATACION

Abou Haeif campeón del mundo de larga distancia

LA BAULE (Francia), 29. — El nadador egipcio Abou Haeif ha ganado el maratón de natación, sobre 42 kilómetros, considerado como el campeón del mundo de natación de larga distancia.

VENCIO SPARZA IPIÑA Y COMPAÑIA EN EL "I CONCURSO LABORAL DE ALBANILERIA"

En el paseo del General Sanjurjo tuvo lugar ayer por la mañana, el "I Concurso Laboral de Albanilería", competición en la cual la desgracia en el oficio se hace con los premios.

Análisis clínicos J. GEIJO

Independencia, 20. Tel. 3553

Bolos en Baña

Con una animación extraordinaria dió comienzo el sábado, en la bolera de Delino, un interesante concurso de bolos...

Concurrió mucho público. El Caudal presentó nuevos elementos; que por lo que se refiere a la prueba hecha ayer ante los "navetos" parece haber acertado en las adquisiciones.

CICLISMO

San Emeterio triunfo en Santander

SANTANDER, 29. — Ante miles de espectadores se ha celebrado hoy la tradicional fiesta del pedal montañés.

YA FALTA MENOS

Se avisó a Guillamón para que se presente inmediatamente

Pocas novedades se han registrado en el fútbol ovicense en las últimas 48 horas. Tampoco, que la única registrada es la de que el Oviedo mandó un aviso a Guillamón...

es, cuando le llegue la hora de decir a la Directiva: "estos son los buenos y los que utilizaré para iniciar la Liga, y estos otros los que pudieran quedar para sustituir", bien pudiera ocurrir, que sorprendiera con el informe.

VI TORNEO DE "ASES"

Ayer domingo no se disputó ninguna partida oficial en la bolera de Cavada para este campeonato, al que ya quedan muy pocas fechas...

El Avilés, construye un gran equipo

Saliéndonos de la órbita ovicense, y metiéndonos por otras, en las que igualmente el fútbol está en plena renovación, tenemos que decir que el Avilés está a punto de cuajar un equipo macizo desde la base al remate de lo hecho hasta ahora...

EL JOVEN José Sergio Granda García

Falleció en Oviedo, el día 29 de agosto de 1954, a los 18 años de edad, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad R. I. P.



GUILLAMÓN

llamón, que sigue sin acudir a los entrenamientos? A lo que nos respondieron: —Precisamente, se le pasó aviso para que se presente sin pérdida de tiempo a los entrenamientos.

Quinceos, con el que departamos unos momentos ayer, de regreso con sus jugadores de la villa marinera, vino a decirnos una cosa parecida con el comentario puesto a nuestras observaciones: —Os aseguro una temporada muy inquietante y de lo más pasional, al tener que jugar lo mismo el Sporting que el Oviedo con aviesinos, miereses y felguerinos; que unos más y otros menos, todos han logrado un "apuntalamiento" que bien se deja observar.

BATIBURRILLO

Para todos los gustos...

Hay quien dice que los gitanos no trabajan, y eso no es verdad, porque aquí tenemos una muestra de que los negros, al lado de estos "productores", son una cosa infima...

su puesto, y no quiera ser periodista, pues esto, según tengo entendido, corresponde a personas que tengan su título y sepan cumplir con su deber.

EL CALDO DE GALLINA

No se trata del auténtico caldo de gallina, sino de esos espesitos que ha endiguado la Tabacalera a los españoles, unos "ideales" que no tienen nada de tal.

Y LA ULTIMA

Circula un programa por ahí, que dice: "Gran concurso de botío, y rana, con motivo de las fiestas del Carmen, de La Manjoya. Amenizadas por Severo el Mozu y Guillermo".

P. ZARAMEDO

NAVA

LO QUE VA DE AYER A HOY

Así, a distancia, poniendo un poquito de amoroso ensueño en los ojos de la imaginación, veo a la villa de Nava recostada en el valle florido y boscoso cual hermosa zagalga que espera al galán para ir de romería. Luce en el corpino la flor del pecho, tienen sus pupilas el dulce color de la primavera. Y en la tersura de sus mejillas ha puesto la manzana sus mejores tonos.

Por C. Martínez Riestra

y, tras él, un muero rondando y agrisivo, que "ensaña" por los alrededores si fuera el vicio de un ave faldaica.

La quimera, que yo vislumbré ahora con mis ojos de niño, es bárbara, formidable, homérica. Un coraje atroz, digno de mejor causa, no da paz a los palcos que se alzan temibles para regar el campo de sangre. Los guardias civiles se ven en apuros. Valor, destreza, salvajismo...

Ya retorna la moza. Su estado de alma, antes alegre y sonador, es ahora desolado, profundamente triste. Va con el corazón deshecho porque al amor de sus amores se lo lleva la pareja camuflado de la cárcel.

Y va cayendo la noche con pesadumbre de plomo. Una luna pía cada asoma, al fin, sobre el río de la sierra. Las notas del "Angelus", tristes y agudas cual ecos de eciencia, cruzan la llanada hasta perderse en la quietud de los montes.

Una mujer cargada de años y de arrugas sube a la "tenobias" del hortero. Los murciélagos, en sus locas carreras, le apagan el candil. La vieja, medrosa, hace la seña de la cruz. Bajo el rumor de los ríos pasa el eterno rumor de la vida. La luz vacilante de los faros municipales traza guirnaldas aquebradas sobre el empedrado de la vetusta plaza. Por la carretera vuelan los casacaños de una diligencia que rueda hacia Santander. Y dentro de la iglesia, cuya mole románica ya se funde en sombras, gime el "pecuero" bajo las cadenas de San Bartolomé.

Tras esta evocación, apuro los ojos, recojo el pensamiento y veo ahora a la villa de Nava en otro aspecto muy distinto. Ya no me parece aquella ingenua zagalga que esperaba al galán para "dijr" de romería. No. Ahora me parece una mujer pintada, depilada, con tanta a media pierna y melena permanente. Esta preparada para el baile del casino. Alega el novio, que no es un zagal, sino un pollo tostado que retorna del "futbol", remangado los antebrazos, al aire la melena deportiva.

Influjo del tiempo nos ha transformado a la moza asturiana, que ya desconfía la danza prima por el baile a lo "agarrao". Ovidia el bable, rico venere del castellano. Viaja en auto. Gusta de los scootes tenedores. Y no se quita la media de cristal por ver si "americanan" se casa con ella, y le hace un "chale".

La diligencia es cosa de museo. Los artefactos de esquisito son otro cadáveres que Edison sepulcros. ¡Amén! Privada la mecánica, se impone la cosmética. ¡Amén! El diablo triunfa. A los divinos pies de San Bartolomé rotas están las cadenas.

OVIEDO, PUEDE SER TINEO

No lo decimos por el amigo Conrado, que es tioneño de nacimiento; madrileño, después, y ahora ovidésia cien por cien. Además es el "rey del lacón cocido". Es que ayer, en la calle de la Vega, vimos el siguiente letrero: "Bar Eugenio. Tineo-Bebidas". Puede ser que algunos forasteros, al leer el precedente letrero, se digan: "Qué grande es Tineo; me habrían dicho que era más pequeño".

Y LA ULTIMA

Circula un programa por ahí, que dice: "Gran concurso de botío, y rana, con motivo de las fiestas del Carmen, de La Manjoya. Amenizadas por Severo el Mozu y Guillermo". Nosotros nos preguntamos: ¿Qué harán el Mozu y el Guillermo, en La Manjoya, amenizando las fiestas?

P. ZARAMEDO

Por C. Martínez Riestra

y, tras él, un muero rondando y agrisivo, que "ensaña" por los alrededores si fuera el vicio de un ave faldaica.

La quimera, que yo vislumbré ahora con mis ojos de niño, es bárbara, formidable, homérica. Un coraje atroz, digno de mejor causa, no da paz a los palcos que se alzan temibles para regar el campo de sangre. Los guardias civiles se ven en apuros. Valor, destreza, salvajismo...

Ya retorna la moza. Su estado de alma, antes alegre y sonador, es ahora desolado, profundamente triste. Va con el corazón deshecho porque al amor de sus amores se lo lleva la pareja camuflado de la cárcel.

Y va cayendo la noche con pesadumbre de plomo. Una luna pía cada asoma, al fin, sobre el río de la sierra. Las notas del "Angelus", tristes y agudas cual ecos de eciencia, cruzan la llanada hasta perderse en la quietud de los montes.

Una mujer cargada de años y de arrugas sube a la "tenobias" del hortero. Los murciélagos, en sus locas carreras, le apagan el candil. La vieja, medrosa, hace la seña de la cruz. Bajo el rumor de los ríos pasa el eterno rumor de la vida. La luz vacilante de los faros municipales traza guirnaldas aquebradas sobre el empedrado de la vetusta plaza. Por la carretera vuelan los casacaños de una diligencia que rueda hacia Santander. Y dentro de la iglesia, cuya mole románica ya se funde en sombras, gime el "pecuero" bajo las cadenas de San Bartolomé.

Tras esta evocación, apuro los ojos, recojo el pensamiento y veo ahora a la villa de Nava en otro aspecto muy distinto. Ya no me parece aquella ingenua zagalga que esperaba al galán para "dijr" de romería. No. Ahora me parece una mujer pintada, depilada, con tanta a media pierna y melena permanente. Esta preparada para el baile del casino. Alega el novio, que no es un zagal, sino un pollo tostado que retorna del "futbol", remangado los antebrazos, al aire la melena deportiva.

Influjo del tiempo nos ha transformado a la moza asturiana, que ya desconfía la danza prima por el baile a lo "agarrao". Ovidia el bable, rico venere del castellano. Viaja en auto. Gusta de los scootes tenedores. Y no se quita la media de cristal por ver si "americanan" se casa con ella, y le hace un "chale".

La diligencia es cosa de museo. Los artefactos de esquisito son otro cadáveres que Edison sepulcros. ¡Amén! Privada la mecánica, se impone la cosmética. ¡Amén! El diablo triunfa. A los divinos pies de San Bartolomé rotas están las cadenas.

Concurso de ganados en Tineo

El pasado día 19 de los corrientes, se ha celebrado en Tineo, organizado por el Ayuntamiento, el XI Concurso de Ganados.

Pese al tiempo tormentoso y desapacible, que tanto suele perjudicar a estos actos, la concurrencia de animales ha sido muy numerosa. Sobre todo de vacuno.

Se ha comenado más de una vez el poco gusto que hay en este concepto, para la elección y conservación de animales selectos. Para demostrar esta opinión, ahí estaban unas magníficas y sobresalientes vacas, novillas y vacas de Raza Asturiana, en sus variedades, de la mejor clase. Es posible que no responderían totalmente a las características raciales, fijadas por el patron. Pero sí se tiene en cuenta que aun a las branas y aldeas, a donde por imperiosa necesidad, se explota con mayor fuerza y conveniencia esta raza, ha llegado la influencia, este caso perjudicial, del exótico, que tanto días ha de acortar a nuestra cabana, no es una mala producción de leche. Y aunque eso es cierto, en términos generales, también aseguramos que hemos visto bastantes ejemplares de más abundante rendimiento, lo que supone una capacidad genética indiscutible para la obtención de animales que, conservando todas las buenas cualidades que hoy encontramos en los actuales, de los Valles y de la Montaña, posean la de una mayor producción de leche, sin pretensiones de competir en esta especialización con otras razas, pues no puede olvidarse que en las condiciones actuales de explotación ganadera en este concepto, con un "habilitado" a normas no tan fácilmente modificables, lo que aquí interesa es la vaca que dé leche, y que aporte leche al hogar, con un remanente para la venta, y que, aun al final de su carrera, se convierta en inmejorable animal de carne.

De Raza Holandesa, primera en negro, poca concurrencia tenemos que acusar, señalando así que en este concepto se aprecia poco este ganado, tan polarizado en una producción tan exigente en cuidados y atenciones que nuestro ganadero no puede sacar de él todo el partido que de él cabría esperar. Animales muy "blandos" para medio cósmico muy "duro". Ni que decir tiene que los aquí presentados son de excelente factura y estupendamente "parados": y todos nacidos en otros conceptos e importados a éste hace algún tiempo.

Buenos ejemplares de Raza Schwartz hemos visto, aunque no presentados con el esmero que fuese de desear. En esta raza, cifra muy ajustadamente el ganado de los puntos de abundancia y jugosos forrajes, todas sus esperanzas de readaptación económica. Animales originarios de país montañoso, se adaptan perfectamente a este medio, si las condiciones alimenticias son las esperadas de los referidos pueblos. Ciertamente, su presencia es signo favorable en aquellas aldeas, con excelentes pastos, al pie de la carretera, donde la venta de leche es fácil y lucrativa. Pero no cabe admitir, ni con mucho, como hecho general, en la mayor parte del concepto que, como hemos dicho, la Raza Asturiana tiene un puesto indiscutible.

No podía faltar a este certamen, una lucida representación del ganado de cerza, que tanto representación para la prosperidad de este concepto.

El primero, vacas del País, ha correspondido a la "Asturiana", de don Gabino Parrondo, de Bustillo; segundo, a la "Perla", de don Rodrigo Fernández, de Villanueva del Ranao; tercero, a la "Picota", de don Faustino Villar, de Barredo.

Primero de novillas de la misma raza, a la "Bonita", de don Laureano Fernández, de Ayones; segundo, a la "Linda", de don Gabino Parrondo, de Bustillo; tercero, a la "Vieta", de don Miguel Fernández, de Tineo.

Tercero de toros de Asturiana, al "Gallardo", de don Eleuterio Díaz, de El Pedregal.

Raza Holandesa.—Primer premio al becerro "Lindo", de don José Fernández, de Tineo.

Vacas, primer premio, a la "Nieta", de don Eduardo Escaladas, de Tineo; segundo, a la "Bicha", de don Santiago Rodríguez, de Ansarón.

Novillas. Primero, a la "Sevillana", de don Eduardo Escaladas, de Tineo.

Raza Schwartz.—Segundo premio al toro "Tineo", de don Juan de la Fuente, de Barredo.

Novillos. Primero, a "Turqués", de don Aurelio Fernández.

Boceros. Tercero, a "Valiente", de don Manuel González, del Paradón.

Vacas. Segundo, a la "Perla", de don Emilio Álvarez, de Cortina; tercero, a la "Sevillana", de don Antonio de la Torre, de El Pedregal.

Novillas. Primero, a la "Linda", de don Maximino Villar, del Rodicón; segundo, a la "Agradada", de don Modesto Villar, de Noradón.

Becerras. Primero, a la "Maravilla", de don Manuel González, del Baradal; segundo, a la "Parda", de don Manuel Miranda, de La Millariga; tercero, a la "Mulana", de don Manuel del Valle, de la Piñeira, de Barredo.

Ha sido otorgado el segundo premio a la cerda propiedad de don Manuel Escaladas, de Tineo.

Fueron concedidas varias menciones a otras tantas vacas y novillas de cierto mérito.

Par terminar nos permitimos solicitar la creación de una comisión que, desde este momento, con absoluta autonomía, inicie los trabajos para la celebración del próximo concurso.—UN LABRADOR.

Se prepara una gran fiesta asturamericana en Torazo (Cabranes)

Una nutrida representación de asturamericanos de varios países, na visitado la Oficina de América en demanda de orientación y sugerencias para preparar un magro festejo de auténtico sabor asturiano y americano en Torazo, Cabranes, al pie del pintoresco monte Incos.

Integraban la representación, entre otros distinguidos asturamericanos, los señores don Alfonso San Feliz y don Manuel Prémalo, de México; don Ramón Corrales (Argentina); don Guillermo Muñoz (Cuba); don Amador Cuestas (Puerto Rico); y don Bienvenido Gutiérrez (Santo Domingo).

Con el director de la Oficina cambiaron impresiones acerca del propósito de celebrar esta fiesta, que se llamará "Gran Jira de América", nacido espontáneamente en un grupo de la colonia asturamericana, el cual, habiéndose eec de los propósitos expresados en el Congreso de Turismo, recientemente celebrado, en el que se propugnaba la celebración de fiestas que recogerían el más puro espíritu de nuestra región, como medio más seguro para interesar al turismo y en especial de acuerdo con el espíritu de la ponencia presentada por la Oficina de América a nuestros comprovincianos de ultramar actualmente en Asturias.

El lugar elegido no puede reunir mejores condiciones, por ser un paraje de excepcional belleza emplazado al pie del Inco, en Torazo, de Cabranes, y por otra parte, el contenido de la fiesta ha sido expresamente orientado a realizar una serie de motivos de fuerte carácter tradicional, asturiano y americano.

Se han previsto concursos de bolos, jota de cuerda, canciones asturianas y jota asturiana, y se incluye en el programa el desfile de carros del país engalanados y una carrera de mujeres agaviadas, con el traje tradicional y portando la ferrada en la cabeza, siendo su índice, el número que más atractivo despertará la atención del Grupo de Coros y Danzas de la Sección Femenina de Oviedo.

Junto a esto, y para dotar a la fiesta de un simpático carácter americano, se dispondrán en el Prado diversas barracas, bohios, ranchos, etc. de distintos países americanos, en los cuales se servirán al público platos y bebidas típicas de Cuba, Argentina, México, Estados Unidos, Puerto Rico, etc., tales como churrascos, enchiladas y otros, los cuales estarán adornados con banderitas y atuendos americanos.

El director de la Oficina de América se hizo cargo de algunas gestiones concuerne a la celebración de la misma, felicitándoles por su idea, que no duda constituirá un indudable éxito por su originalidad.

Información de TOROS

(WIENE DE PRIMERA PAG.)

te en los tres que mató. Dió la vuelta al ruedo en su segundo y fue ovacionado en los restantes.

Juan Bravo, "El Briquero", estuvo valeroso, pero acusó desentrenamiento.

Las espadas, hicieron el paseo montera en mano, en memoria de Manolete, cuyo séptimo aniversario de su muerte se cumplió ayer.

EN SAN SEBASTIAN

SAN SEBASTIAN, 29.— Novillada de abono. Seis de don Antonio Urquijo de Federico, de Sevilla, superiores.

José María Recondo, muy bien en sus dos novillos. En el primero se le concedieron las dos orejas y dió la vuelta al ruedo, y en su segundo cortó una oreja.

José Ortóñez también estuvo muy bien en los dos suyos. En su primero cortó una oreja, con insistente petición de la otra, y en su segundo, las dos orejas, el rabo y dió dos vueltas al ruedo.

Antonio Vázquez fue ovacionado y cortó una oreja en su primero. En su segundo fue ovacionado.

Después de la muerte del cuarto toro los tres matadores y el mayoral dieron la vuelta al ruedo. (Cifra.)

EN ZARAGOZA

ZARAGOZA, 29.— Seis novillos, nobles de Joaquín Buendía de Sevilla.

LUIS ALVAREZ FERNANDEZ

Enfermedades de la mujer. Partos. REANUDA SU CONSULTA SAMA

Cornellana

DEL MOMENTO

Hace unos días decíamos, en un comentario de las fiestas, que nuestra Comisión de Festejos era inasusturable. ¿Se acuerdan?

Pues bien; hoy decimos más. Hoy, decimos, por ejemplo, que esta Comisión, con su mismo presidente con sus mismos elementos, debe constituirse en permanente.

Esto es: Comisión Permanente de Festejos. Para ello cuentan con el beneplácito del pueblo. Garantizado.

De esta manera, sólo de ésta, podemos llegar a fundar y organizar la sociedad del "bullu", tan típica en la mayoría de las fiestas asturianas.

Los socios,—que han de ser muchísimos—, mediante el pago de una insignificante cuota mensual, tendrán derecho a la botella de vino y al "bullu prefatu", que muy bien podría distribuirse el día de la tradicional jira. ¡Hala hala, a empezar!

Es indudable que nuestra Comisión de Festejos, como casi todas las Comisiones de este tipo, cuenta con tres importantes sectores de público. A saber:

El primer grupo, o grupo de amigos, comprende a cuantos, además de aportar espléndidamente unas pesetas, cooperan también moralmente con la comisión, animándole en su trabajo.

El grupo segundo,—llamémosle neutral—, figuran todos aquellos que entregan de buena voluntad su donativo y no dicen ni "pío".

Y el último,—el de los enemigos—, abarca a los que, además de no dar un real para las fiestas, critican despiadadamente la labor de la Comisión.

¿Con lo bien que estarían todos en el primer grupo!

Menos mal que los componentes de la Comisión tienen muchas horas de vuelo y no se arredran ante nada ni ante nadie.

Ellos, aplauden el gesto de los primeros; agradecen la postura de los segundos y,—¡qué importa!,—, hasta dan las gracias a los últimos.

¿Y hacen las fiestas para todos!

Este año, en nuestros festejos, faltó la simpática charlotta "Inocencia".

Cuando todos esperamos con ansiedad la llegada, "via Salamanca", de un bravo becerro, para que la fiesta adquiere mayor brillantez y se ajusta un poco a la realidad, nos encontramos con que "de lo dicho no hay nada".

¿Y Javier con el traje de lúces encargado hacía unos meses! Confiamos en que le sirva para el próximo año.—LASOR.

EN PALMA DE MALLORCA

PALMA DE MALLORCA, 29.— Novillos de Esteban González, que acuraron casta y mucho sentido.

Luis Díaz no consigue lucirse, mucho por falta de decisión. Tampoco estuvo acertado con el estoque.

Manolo Zerpas cortó las dos orejas en su primero. En su segundo, bien con la muleta y desacertado con el pincho.

Antonio León fue ovacionado y dió la vuelta al ruedo en su primero. En su segundo cortó las dos orejas. Zerpas y León fueron secados a hombros. (Cifra.)

EN VALENCIA

VALENCIA, 29.— Un novillo de rejones para Navarro y seis de Moreno Santamaría. Los novillos, débiles de patas.

Navarro mató al suyo de medio rejón. Fue aplaudido.

Curro Pérez oyo aplausos en su primero y fue ovacionado y dió la vuelta al ruedo en su segundo.

Manolo Catalán, ovación en su primero. En su segundo dió la vuelta al ruedo.

Bombita, de Valencia, escuchó palmes en sus dos novillos. (Cifra.)

EN VILLARROBLEDO

VILLARROBLEDO (Albacete), 29.—Cuatro novillos de don Valeriano de la Viala.

Feliciano Albaladejo escuchó palmes y un aviso. En su segundo cortó una oreja.

Ángel Jiménez cortó una oreja en su primero y las dos y el rabo en su segundo. (Cifra.)

EN ARENAS DE SAN PEDRO

ARENAS DE SAN PEDRO (Ávila), 29.— Novillos de José González, que resultaron demasiado pequeños y blandos de remos, hasta el extremo de que el segundo no pudo ser banderileado.

Luisito Grimados y Alfonso Merino pusieron voluntad, pero no pudieron mostrar sus aptitudes por la malas condiciones del ganado. (Cifra.)

EN PALENCIA

PALENCIA, 29.— Festival taurino a beneficio de la Asociación de la Prensa.

Primeramente se lidiaron dos novillos de don Ignacio Encinas, que fueron despachados por Antón de Granada y Marcial Villamediana, que fueron aplaudidos.

Después se efectuó el descajonamiento de los toros y novillos que se van a lidiar en las corridas de feria, causando gran impresión. En la plaza se registró un lleno. (Cifra.)

EN BARCELONA

BARCELONA, 29.— En la Monumental se han lidiado reses de Jesús Sánchez Arjona, bravos. El mayoral fue aplaudido al salir el último toro.

Miguel del Pino fue ovacionado y saludó desde los medios en sus dos novillos.

Pepín Jiménez fue ovacionado en los suyos.

Juan Antonio Romero banderileó a sus dos novillos, siendo ovacionado. Estuvo bien en los dos, cortando una oreja en cada uno y dandú sendas vueltas al ruedo. (Cifra.)

EN PUERTO DE SANTA MARIA

PUERTO DE SANTA MARIA, 29.—Corrida de toros, de don Salvador Guardiola el primero, cuatro de Sánchez Cobaleda y dos de don Félix Moreno.

Ángel Peralta fue ovacionado al rejonar el primero.

Antonio Bienvenida fue ovacionado en su primero. En su segundo estuvo desconfiado.

Rafael Ortega fue aplaudido en su primero y cortó una oreja y dió la vuelta al ruedo en su segundo.

César Girón, muy bien en los dos suyos. En su primero se le concedieron las dos orejas y el rabo, y las dos orejas de su segundo. Fue paseado a hombros. (Cifra.)

Un pensamiento original cada semana

Francis de Croisset: "La paternidad es una carrera que se nos impone a la hora menos pensada, sin averiguar si estamos capacitados para ella. De aquí que haya tantos padres que tienen hijos, y tan pocos hijos que tienen padres." (Del archivo.)

MUEBLES Rodriguez

QUE CUENTA HABITACIONES DESDE mil a 20 mil pesetas EN TODAS LAS CLASES. GUSTOS Y ESTILOS. JOVELLANOS, 14 TELEFONO 5518 OVIEDO

CARTELEERA

Cine Asturias

pero sólo para los valientes en pleno "MES DEL TERROR" 5 - 7,30 - 10,30 VIVO LA INQUIETANTE ZOBRO DEL QUE COME/E UN CRIMEN... Y SIN EMBARGO...

Teatro Olimpia

CABORANA 5 - 7,30 - 10,30 LOS MARINOS MAS BRAVOS REMELABAN AL ENFRENTARSE CON LA REINA DE LOS CORSARIOS LA MUJER PIRAIA (autorizada mayores)

Teatro Campomar

A las 5, 7,30 y 10,45 DOS ULTIMOS DIAS! de la monumental y espectacular superproducción de luchas y aventuras LOS REBELDES DE SAN ANTONIO (tolerada menores)

PRINCIPADO

Con PANTALLA PANORAMICA TEMPORADA DE VIERNO A las 5, 7,30 y 10,45 ULTIMO DIA! EL MILAGRO DEL CUADRO (tolerada menores)

Teatro Filarmónica

A las 5, 7,30 y 10,45 ¡EMOCIONES! ¡LUCHAS! ¡CANCIONES! en la formidable película JUAN CHARRASQUEADO (a. mayores)

ARAMU

A las 5, 7,30 y 10,45 ULTIMO DIA! de la portentosa y emotiva superproducción EL PRISIONERO DE LA ISLA DEL DIABLO (a. mayores)

Cine Santa Cruz

(CON TODO CONFORT) (BUTACA, 5,15 en días laborables y en todas las funciones) A las 5, 7,30 y 10,45 TRIUNFO ROUNDO! de la inolvidable superproducción HABLAN LAS CAMPANAS (tolerada menores)

Un film que va directamente al corazón. Magnífica interpretación de LOREIA YOUNG y tación de CELSTE HOLM.

Dr. Melquiades Cabal

REANUDA SU CONSULTA HOY, LUNES.

"Mosaicos Jopai"

Marques de Teverga, 12 y 15 Teléfono 2847 OVIEDO GRAN VARIEDAD EN DIBU JÓS MARMOLEADOS E IMITACIONES A MADERA. GRANDES EXISTENCIAS EN LISOS.

Agencia Oficial del Lunes

Cestona rinde homenaje al ministro de Obras Públicas Pretende deshacerse de los caseros y provoca el incendio de la finca

SAN SEBASTIAN, 29. — Cestona ha rendido hoy al ministro de Obras Públicas, conde de Vellore, un fervoroso homenaje de cariño y gratitud con ocasión de haberle entregado el título de hijo adoptivo de la localidad.

A las once de la mañana el ministro llegó a los soportales de la Casa Consistorial, siendo recibido por el presidente de la Diputación, don José María Caballero, que le presentó al gobernador civil; el subsecretario de Obras Públicas, señor Rivero de Aguilar; el director general de Puertos, don Gregorio Pérez Cotesa y los alcaldes de San Sebastián y Cestona, así como otras personalidades. El vecindario allí congregado vitoreó con entusiasmo al ministro. En la iglesia parroquial se celebró luego una misa con asistencia del conde de Vellore y, seguidamente, en la Casa Consistorial se verificó el acto de homenaje, al que concurrió igualmente, el conde de Vellore, embajador de España en Washington. El secretario de la corporación dio lectura al acuerdo del Ayuntamiento por el que se concede el título y el alcalde hizo entrega del mismo, que consta de un auténtico pergamino, el ministro de Obras Públicas, pronunciando unas palabras de ennoblecimiento de la labor que realiza el Conde de Vellore en pro de Cestona.

Le contestó con otras palabras de gratitud el ministro, que hizo un canto a las virtudes y tradiciones del pueblo guipuzcoano.

A mediodía se celebró un banquete. — (Cifra.)

uenta de las actividades desarrolladas en el año que transcurrió, entre ellas, la reconstrucción de la hospedería y del monasterio.

Se acordó también aumentar el número de caballeros de ochenta a quinientos, y recabar de las Corporaciones de las tres provincias aragonesas ayuda económica para terminar las obras del monasterio y de la carretera. Asistieron numerosas personalidades. Oció la misa en el monasterio viejo, el obispo de Jaca, doctor Hidalgo. (Cifra.)

HOMENAJE INTIMO A UN GOBERNADOR

ALMERIA, 29. — Se ha celebrado un homenaje de carácter íntimo al gobernador civil y jefe provincial del Movimiento, por sus compañeros los antiguos alumnos del Sacro Monte de Granada. Se le hizo entrega de un bastón de mando, que le ofreció el presidente de dicha Asociación, don Miguel Sánchez Ruiz, y correspondió con unas palabras de agradecimiento el señor Castilla Pérez. (Cifra.)

ADEREZO DE LA ACEITUNA

MADRID, 29. — La orden conjunta de los Ministerios de Agricultura y Comercio, que proroga las normas dictadas sobre la aceituna de mesa para la campaña anterior, modifica lo relacionado con el aderezo de aceitunas en verde al estilo sevillano, y dispone que, únicamente podrá realizarse en la provincia de Sevilla y en sus colindantes de Huelva, Badajoz, Córdoba y Málaga, debiendo la Junta de Aceituna de Verde, a la vista de la probable cosecha de aceituna de las variedades finas en su zona clásica, determinar para cada una de dichas provincias, la variedad o variedades a que haya de aplicarse este aderezo y la cantidad máxima a aderezar de cada una. El aderezo en negro o en cualquier otra forma que no sea de verde sevillano, será libre en todo el territorio nacional, quedando en libertad de comercio, circulación y precios las aceitunas destinadas a aderezo, salvo las de verde estilo sevillano, que deberán circular provistas de la documentación que la Junta de Aceituna de Verde acuerde para el mejor control de dicho aderezo. La orden dicta las normas a que habrá de ajustarse la Junta de Aceituna de Verde para el desarrollo de sus funciones. (Efe.)

Confusión política en Francia

(VIENE DE PRIMERA PAG.)

declaró: "Si la ratificación de la CED es rechazada por la Asamblea, el Gobierno estudiará el someter a la Asamblea la ratificación de los acuerdos de Bonn, interrumpiendo la vacación parlamentaria".

Mendes-France dijo a la Asamblea que las únicas cláusulas, secretas de la CED eran las que trataban de la disposición de tropas y un acuerdo para el intercambio militar.

"En otra cláusula—añadió—las contribuciones francesas y alemanas al ejército europeo fueron discutidas en la fracasada conferencia de Bruselas.

Se acordó que Francia contribuiría con 14 divisiones y Alemania, con 12. De esa forma, pidió que se incluyera al Protocolo una cláusula contractual para que esta proporción fuera permanente y la superioridad de Francia se mantuviera. Pero esta cláusula no fue aceptada, lo que fue un importante paso atrás.

Declaró que Francia también puso objeciones a una cláusula que prevé el procedimiento para pagar anualmente el presupuesto militar que decidiera el Consejo de la CED.

"Los distintos Parlamentos no podrían hacer nada más que votar cada año los créditos pedidos en la forma que estaba planteada la cuestión. Por ello pedí que no se presentaran a los Parlamentos los hechos consumados, y que antes de la discusión en el Consejo de ministros de la CDE, cada ministro discutiera su presupuesto con su propio Parlamento, con objeto de recoger las opiniones sobre los mismos que pudieran ser presentadas, y esto también fue rechazado."

Seguidamente, se refirió a la actividad del Gobierno francés, respecto a la CDE. "Desearía encontrar una fórmula aceptable por una amplia mayoría de la Asamblea. Creí tenerla—dijo—y que sería aceptada por uno y otro campo en Francia. Si hubiera tenido éxito, hubiera arriesgado la existencia de mi Gobierno sobre esta fórmula, cosa que no ha hecho ninguno de los Gobiernos, que me precedieron. Esto lo puedo decir una vez que la cuestión ha pasado."

Manifestó también que creía personalmente que lo más importante era que el tratado una Alemania occidental con la suerte de Occidente, y de esta manera constituía un paso hacia la reconciliación francoalemana.

"En el caso de que CDE sea rechazada—declaró—el problema alemán no quedará resuelto. Yo pediré entonces a la Asamblea que autorice la restitución de la soberanía política de Alemania occidental".

Afirmó que Francia no sería obligada a decidirse en el dilema

de CDE o ejército alemán. "Sin embargo—continuó—no plantearé las posibilidades que existen, mientras la Asamblea no haya tomado una decisión por sí misma.

Mi Gobierno—terminó diciendo—no aceptaría nunca una proposición que fuera contra la alianza atlántica, que continúa siendo la base de la política exterior francesa; pero nuestra concepción de la alianza es una cooperación cordial entre asociados que deban su interés común, mientras cada uno continúa siendo el único juez de sus intereses esenciales". (Efe.)

LA MANZANA DE LA DISCORDIA

PARIS, 29. — Inmediatamente después de terminar su discurso el jefe del Gobierno, el diputado derechista Adolfo Ameuran, presentó una moción pidiendo a la Asamblea que votara inmediatamente sobre la cuestión de la CDE para poner fin de una vez al debate.

El diputado Raul Reynaud se opuso energicamente a la propuesta y preguntó airadamente: "¿En RQUISIMAS pastas CELLA, para desayunos y té de dulces UNZUE.

qué clase de nación se cree que estamos? Es preciso que la Asamblea se dé cuenta de que el valor de nuestro sí o nuestro no a la CDE, dependen de la amplitud y honestidad del debate".

La Comisión de Ameuran se considera como un esfuerzo supremo por parte de los enemigos de la CDE para terminar el debate y rechazar definitivamente la ratificación del proyectado tratado.

Después del discurso de Mendes-France, que deja la puerta abierta para otra reunión de las seis naciones, para tratar de salvar la CDE, puesto que sólo se ha referido en su discurso a las negativas formuladas en la Conferencia de Bruselas a sus propuestas de empujadas, al mismo tiempo que ha reafirmado que su política exterior seguirá basándose en la alianza atlántica, se entabló un tempestuoso debate en torno a la propuesta de Ameuran.

Mendes-France, ante el cariz que tomaba el debate, propuso la suspensión del mismo.

La sesión se levantó a media tarde, para reanudar a las nueve y media de la tarde. (Efe.)

UN CONSEJO DE MINISTROS TUMULTUOSO

PARIS, 29. — Al interrumpirse esta tarde el debate en la Asamblea nacional, el jefe del Gobierno, Mendes-France, convocó Consejo de ministros en uno de los salones de la Asamblea. Ante la propuesta de Ameuran, cinco ministros partidarios del Ejército Europeo amenazaron con presentar la dimisión si se llevaba a cabo la votación solicitada por el diputado.

Triunfal recibimiento a Bahamontes en Toledo

Una gran multitud aclamó al Rey de la Montaña

TOLEDO, 29. — La ciudad ha tributado hoy un recibimiento triunfal al corredor Federico Martín Bahamontes, rey de la montaña de la Vuelta a Francia. Una comisión integrada por el teniente de alcalde, don Emilio Abel, un representante de la directiva del Club Deportivo Toledo y otro de la prensa, local se trasladaron a Madrid para recoger en el hotel donde se hospedaba al celebre corredor. A la salida de Madrid fue despedido por muchos ciclistas, esperando en el Puente de Toledo el delegado nacional de Deportes de Educación y Descanso, Manolo Martínez, juntamente con el representante de la Federación Nacional de Ciclistas, señor Barona Pueyo, por imposibilidad de hacerlo el señor De. Caz. En Illasca, primer pueblo de la provincia de Toledo, fue detenida la caravana por un inmenso gentío que salió a la carretera (con pancartas y dando vítores al rey de la montaña). El secretario de la Corporación local le hizo entrega de una felicitación del alcalde.

Idénticas manifestaciones de fervor popular y entusiasmo se repitieron en los pueblos del trayecto hasta llegar a Ollas del Rey, donde una gran multitud de ciclistas y motoristas y una larga caravana de coches esperaban la llegada de Bahamontes.

Un muchacha le hizo entrega de un ramo de flores, mientras que una charanga improvisada interpretaba una marcha triunfal. Un grupo de bellas muchachas toledanas, alaviadas con manojos de Manilla, esperaban también al famoso corredor en unión de sus padres y familiares. El entusiasmo de la multitud fue incontenible durante los momentos en que se organizaba la caravana. Martín Bahamontes ocupaba un coche descubierta en unión de su padre, del señor Abad de la Cruz y del presidente del Club Deportivo Toledo, señor Díaz

González. Entre grandes dificultades pudo organizarse la marcha de coches y ciclistas hacia la capital, en cuyas afueras esperaba una inmensa multitud que aplaudió y vitoreó entusiasmada al gran ciclista triunfador del premio de la montaña de la Vuelta a Francia. Al llegar la comitiva a la Puerta de Visagra el entusiasmo del público se desbordó, siendo rodeado el coche de Bahamontes por los ciclistas para iniciar la subida al Zocodover. Los balcones de la calle principal aparecían repletos de aficionados sobre el automóvil que conducía al ciclista toledano. En la plaza del Caudillo, completamente repleta de gente, la muchachumbre rodeó a Bahamontes, viéndole a éste muy difícil bajar del vehículo para subir al Ayuntamiento, donde era esperado por el gobernador civil accidental, alcalde, autoridades y representaciones locales. Al asomarse el "rey de la montaña" al balcón del Ayuntamiento el público prorumpió en vítores y aplausos. Logrado el silencio, el alcalde accidental, don Antonio Bonzález, dio la bienvenida al corredor y le hizo entrega de un pergamino en el que constaba la felicitación oficial de la Corporación. Seguidamente habió el gobernador civil interino, don Tomás Rodríguez, que felicitó también a Bahamontes y le emplazó para obtener nuevos triunfos. A continuación Manolo Martínez le hizo entrega de una placa en nombre de la Obra Nacional de Educación y Descanso, en cuyas filiales ha formado este campeón. Y, finalmente, Bahamontes se acercó a los micrófonos para expresar, emocionadamente, sus sentimientos en aquellos instantes y para ofrecer todos sus triunfos a la patria de Toledo, la Virgen del Sagrado, ante cuyo altar depositó después los ramos de flores que le habían sido entregados en los pueblos del trayecto y a la llegada a la capital.

A las dos de la tarde le fué ofrecida una comida íntima por el Ayuntamiento, a la que asistió la Corporación Municipal y el corredor acompañado de su padre.

A las cinco y media Bahamontes se desplazó al campo de Palomares, donde hizo el saque de honor del encuentro disputado entre el club local y otro de Madrid, haciéndosele entrega de las insignias de la ciudad, ejecutadas en oro y brillantes, por la Sección Ciclista del Club Deportivo Toledo. Durante el encuentro Bahamontes firmó numerosos autógrafos. Por no haberse le fué ofrecida una cena, y a continuación, en la plaza de Zocodover, hubo verbena popular. (AHL.)

Un aparato militar 'Junker' se estrella cerca de Santa Cruz de Llanera

Percieron sus cuatro tripulantes

A última hora de la tarde de ayer ocurrió un desgraciado accidente de aviación en las proximidades de Santa Cruz de Llanera, en el que perdieron la vida cuatro personas.

Un aparato Junker, el 91-5, fue localizado por el comandante del puestito de la Guardia Civil de Llanera y fuerzas a sus órdenes, a las veintihoras, en el lugar denominado Monteverde (Villayo), Pico de la Braña, y se hallaba casi totalmente desmenuzado. Debajo del avión estaba uno de los cadáveres y a unos 20 metros otros

dos, además de otro que lleva las insignias de brigada. Debido a la niebla y a la oscuridad del lugar no fué posible identificarlos de momento.

Parce ser que el aparato tropezó sobre la cima con una de sus ruedas y al intentar el piloto maniobrar chocó con el ala y cayó, no llegando a incendiarse.

En el lugar del suceso se pararon, además de las fuerzas de la Guardia Civil ya citadas, pas de Aviación del aeroperio Llanera con ambulancias y personal sanitario, que a la hora de hacer esta información (una de la madrugada) aun no habían regresado.

Según nos informaron posteriormente en Aviación de León, el Junker había salido de aquella base rumbo a Grafe a las 17,27 horas y los nombres de las cuatro personas que lo tripulaban son los siguientes: Capitán Gutiérrez, piloto; capitán Vigil, también piloto; brigada Arroyo y cabo primero Santamaría, mecánico.

En Nava y Grado se vieron cosas buenas

Tenemos más noticias de Nava, donde jugó el Europa frente al Caudal. Por ejemplo que el Caudal ha hecho un encuentro muy bueno. Y que los goles fueron marcados por López, uno; Celaya y dos por Salamanca, en el segundo tiempo. Herterita salió en una tanda y verdaderamente lo bordó, tanto que aun está en condiciones de jugar en cualquier equipo de Segunda División. Mas Herterita ya tiene su puesto en el Oviedo como ayudante de Balmansa y no lo cambiará por nada.

En cuanto a lo demás, hay que destacar la formidable actuación de Rogelio, que jugó con la selección de medio volante, tanto que no sería difícil que pasara por la calle Fruela en esta semana. Rogelio, que jugó con el Siero, lo último importada, juega asimismo en los cinco puestos de la delantera.

También se comentaba en Oviedo anoche que el Real Gijón había encontrado un delantero centro en Grado. Y éste es Luisín, que en la pasada temporada formó parte del Calzada. De resultar Luisín como delantero centro, lo más seguro es que la línea delantera rojiblanca forme así: Prends, Medina, Luisín, Ortiz y Sánchez.

NATACION

Gijón, campeón de Asturias

Oviedo, en infantil y femenino

Ayer, en la piscina de la Sociedad Deportiva Astur, se disputaron las pruebas finales del Campeonato de Natación de Asturias. En el equipo ovejente faltó Manolo González, por hallarse enfermo. Esto privó de un triunfo a nuestros colores. Las pruebas dieron el siguiente resultado:

400 metros libres:

Primero, Fernández, C. N. C.; segundo, Rato, C. N. C.; tercero, Montes; cuarto, Alvarez.

100 metros (infantil):

Primero, Antonio Quirós, S. D. A.

Segundo, Tamargo, C. N. C.; tercero, Chuchi, S. D. A.

100 brazas. Femenino:

Primero, Peque; segundo, Mary Muñiz.

100 espaldas:

Primero, Vázquez Mier.

200 mariposa:

Primero, Calahorra; segundo, Juan Cuesta; tercero, Montes; cuarto, Miel.

100 brazas (infantil):

Primero, Cuet; segundo, Cores; tercero, Rivaya.

100 metros. Femenino:

Primero, Riera; segundo, Isabel María.

Relevos 4 x 200, libres:

Primero, Gijón; segundo, Oviedo.

Gijón quedó campeón. En femeninas e infantiles, el triunfo fué para Oviedo.

El VETUSTA perdió en Ribadesella 3-1

Reforzaron al equipo riollesiano, Pita, Larrosa y Cesarín

El amistoso jugado ayer en Ribadesella por el Vetusta frente al equipo local, con el que jugaron Pita, Larrosa y Cesarín, del Vetusta, terminó con la victoria de los riollesianos por tres tantos a uno.

El gol marcado por los ovietenses lo consiguió Carriego, al minuto de empezar la lucha, de un tiro por bajo, de impecable factura.

Luego, la iniciativa del juego pasó a poder de los caseros, que, poniendo sin duda más interés en cada intervención, consiguieron perforar tres veces la meta de los de la capital, en la que actuaron Argua en el primer tiempo, y Oviedo en el segundo.

El equipo que presentó el Vetusta fué el siguiente: Rusiñol, Martínez y Alberdi; Juanjo y Rico (Cassás), Cuervo, Alvaré, Jesús Herrera, Carriega y Carlos.

El encuentro satisfizo a la afición riollesiana. Y como de esto se trataba, pues... "¡tutti contenti!"

Flota soviética hacia el Canal de la Mancha

OSLO, 29. — Los observadores navales noruegos informan que la flota soviética, compuesta por 15 unidades, parece haber pasado por el Canal de la Mancha. De ser así, sería ésta la formación más importante de la Marina de guerra soviética que surca el Atlántico desde la segunda guerra mundial.

En Londres, el Almirantazgo ha declarado no tener informes sobre la situación actual de estas unidades navales rusas. (Efe.)

Escuela de BAILE

¿NO SABE USTED BAILAR? Aprenda rápidamente. Enseñanza garantizada. Práctica con señoras. Clases diarias y especiales. Mañanas dominos. Sagrado Corazón, 15 GIRON (Dejar antiguo Sumanos) Mañanas, 10,30 a 12,30. Tarde, 5,30 a 10.

Lequerica emprende el regreso a España

WASHINGTON, 29. — Don José Félix de Lequerica, que hasta fecha reciente desempeñó el cargo de embajador de España en Estados Unidos, ha salido a las nueve de la noche (hora española) en tren con dirección a Nueva York, acompañada de su esposa. Desde Nueva York regresará a España en avión. Fué despedido por todos los funcionarios de la Embajada española y diplomáticos hispanoamericanos. (Efe.)

PIDA PRODUCTOS UNZUE. PANFLORA

AMEURAN REIIRA SU MOCION

PARIS, 29. (Urgente). — Después de prolongadas discusiones, Ameuran accedió a retirar su moción que pedía una votación inmediata sobre el tratado de la C.E.D., lo que hubiera significado la "muerte" del mismo. No obstante, el diputado derechista se ha reservado el derecho a introducir la en el debate en el momento en que crea oportuno.

Mientras, la Comisión de Asuntos exteriores de la Asamblea se reunió para deliberar sobre la cuestión.

PIDA pastillas café y leche "LA CAFETERA"

EL MINISTRO FILIPINO EN TAILANDIA

NUEVA YORK, 29.—El ministro de Filipinas para Tailandia, Salvador P. López, saldrá para Manila en avión el domingo, a última hora, para asistir a la conferencia del Suroeste asiático.

Hasta ahora había sido jefe de la misión de Filipinas en las Naciones Unidas. (Efe.)

MERCANCIAS EXPORTABLES

WASHINGTON, 29.—El departamento de Comercio ha anunciado que más de 650 artículos no estratégicos pueden enviarse ahora a la Unión Soviética y sus Estados satélites, sin necesidad de licencias de exportación.

Entre estos artículos se encuentran diversos instrumentos quirúrgicos, maquinarias industriales, eléctricas, agrícolas y de la cons-

Foster Dulles saldrá mañana, martes, para Filipinas

Se amplía la lista de artículos no estratégicos que pueden enviarse a Rusia y sus satélites

WASHINGTON, 29.—El secretario de Estado, John Foster Dulles, saldrá el martes próximo para Manila, donde presidirá la delegación de los Estados Unidos en la Conferencia de la organización del tratado del Suroeste de Asia. (Efe.)

FUGA DE UN PISTOLERO

BOSTON, 29. — El pistolero de Nueva York Elmer Burke, conocido por "El Tigre", se ha escapado de la cárcel donde cumplía condena por atraco y emboscada. Fué ayudado por un individuo enmascarado y con uniforme de guardia.

Los funcionarios de la prisión han declarado que Burke forzó dos puertas, aserró dos barrotes y desbarajó una enorme puerta de acero antes de llegar al sitio donde le esperaba su cómplice, que puso una pistola en la cabeza del funcionario de guardia y lo inmovilizó.

Los dos subieron a un automóvil.

PASTILLAS café y leche "LA CAFETERA" es un producto de UTILES UNZUE.

SE ESTIRELLA UN BOMBARDEO ATOMICO

EL PASO (Tejas), 24. — Un superbombardeo atómico con quinientos hombres a bordo se ha estrellado cuando intentaba aterrizar en la

base de las fuerzas aéreas de Bigbee después de incendiarse dos de los motores.

Las primeras informaciones dan cuenta de que una persona ha resultado muerta, y los oficiales del Faso aseguran que sólo otra persona por atraco y emboscada. Fué ayudado por un individuo enmascarado y con uniforme de guardia.

Los funcionarios de la prisión han declarado que Burke forzó dos puertas, aserró dos barrotes y desbarajó una enorme puerta de acero antes de llegar al sitio donde le esperaba su cómplice, que puso una pistola en la cabeza del funcionario de guardia y lo inmovilizó.

Los dos subieron a un automóvil.

UN DULCE de calidad, pastillas de café y leche "LA CAFETERA"

resultado gravemente herido. En el segundo accidente de los B-36 que se produce en treinta y seis horas, el primero se estrelló en Rapid City (Dakota del Sur). Pericieron entre el accidente 24 hombres, y otros tres resultaron heridos.

El accidente de El Paso se registró a las tres y cuarto de la madrugada (hora española) en el gran avión ardió después de estrellarse. Los ocupantes salieron ilesos de que comenzara a arder. Al parecer, el gigantesco avión, que pesa con una línea de conducción eléctrica a 600 metros del edificio de la Administración del aeropuerto internacional de El Paso, cerca del aeródromo de Figgis.

Los depósitos de gasolina del avión no estallaron hasta varios minutos después del accidente. (Efe.)

EL SEÑOR
† Don VICTOR PY RAPP
(INDUSTRIAL DE AVILES)
Falleció en su casa de Villalegre, el día 29 de Agosto de 1954, a los 85 años de edad
Habiendo recibido los Santos Sacramentos
R. I. P.
Sus apenados hijos, don José, doña Ramoncita, don Victor, doña María del Pilar, doña Argentina, don Luis, doña Covadonga Py Díaz; hijos políticos, doña Lillia González Arias, doña Milagros Figueroa Ferrera, doña Emilia Martín Casadevall; hermanos, doña Valentina, doña Luisa y don José Py Rapp; hermanos políticos, don Conrado Ovies Alvarez, doña Manuela y doña Elena Díaz Viña, doña Adela Alvarez (viuda de Díaz); nietos, doña María del Carmen Py Piñero y doña María Consuelo Py Martín; sobrinos, primos y demás familia.
RUEGAN a sus amistades le tengan presente en sus oraciones y asistan a los funerales que por el eterno descanso de su alma se celebrarán HOY, lunes, a las DOCE horas, en la iglesia del Sagrado Corazón, de Villalegre (Avilés) y acto seguido a la conducción del cadáver, que se verificará desde la casa mortuoria, Carretera de Oviedo, número 1, en Villalegre, al cementerio parroquial de San Esteban de Molledo, por cuyos favores les quedará muy agradecidos.
Funeraria Dolores Alvarez. - Suárez Inclán, 26. - Telf. 1866. Avilés.